Istruzioni per l'uso
Instrucciones para el uso
Operating instructions
Instruções para o uso
Mode d'emploi
Bedienungsanleitung
Instrukcja obsługi
Οδηγίες χρήσης
Инструкции по применению

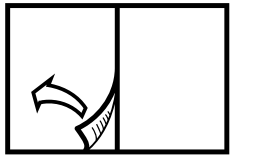
APPARECCHIO PER IL TRATTAMENTO DELLA PELLE

APPARECCHIO PER IL TRATTAMENTO DELLA PELLE	IT	pagina 1
APARATO PARA EL TRATAMIENTO DE LA PIEL	ES	página 16
SKIN TREATMENT APPLIANCE	EN	page 31
APARELHO PARA O TRATAMENTO DA PELE	PT	página 45
APPAREIL POUR LE TRAITEMENT DE LA PEAU	FR	page 60
GERÄT ZUR HAUTBEHANDLUNG	DE	Seite 75
URZĄDZENIE DO CZYSZCZENIA SKÓRY	PL	strona 90
ΣΥΣΚΕΥΗ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΕΡΙΠΟΙΗΣΗ ΤΟΥ ΔΕΡΜΑΤΟΣ	EL	σελίδα 105
ПРИБОР ДЛЯ УХОДА ЗА КОЖЕЙ	RU	страница 120

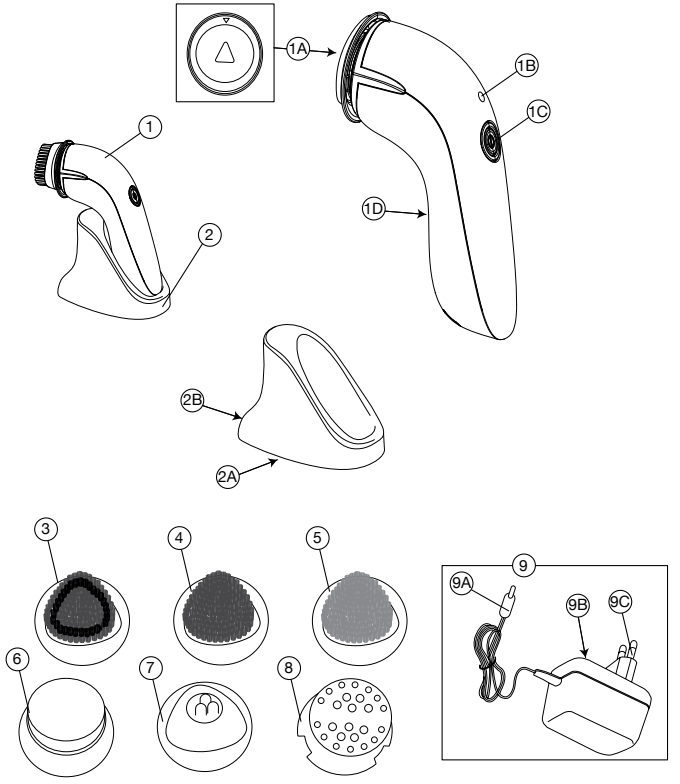
IMETEC

TYPE L6801

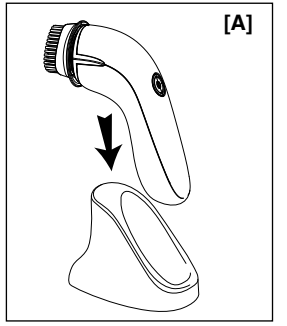
IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149

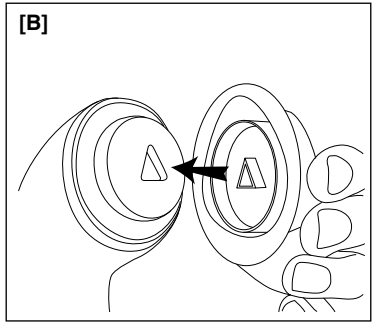


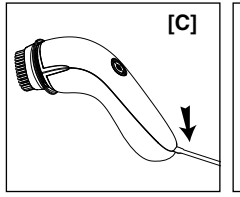
GUIDA ILLUSTRATIVA / GUÍA ILUSTRATIVA / ILLUSTRATIVE GUIDE / GUIA ILUSTRADO / GUIDE ILLUSTRÉ / BEBILDERTER LEITFADEN / PRZEWODNIK / ΕΠΕΞΗΓΗΜΑΤΙΚΟΣ ΟΔΗΓΟΣ / ИЛЛЮСТРИРОВАННАЯ ПАМЯТКА
[Z]

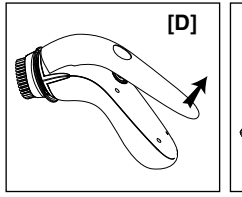


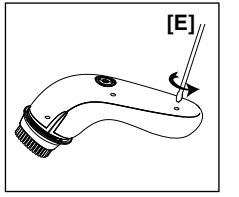
I

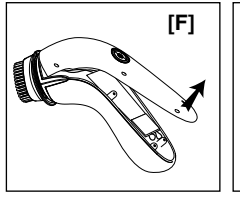


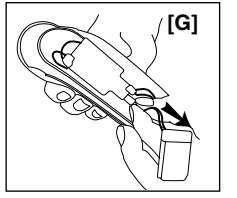










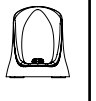


II

DATI TECNICI / DATOS TÉCNICOS / TECHNICAL DATA / DADOS TÉCNICOS / DONNÉES TECHNIQUES / TECHNISCHE DATEN / DANE TECHNICZNE / ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ / ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ

IMETEC
Type L6801

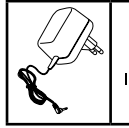
IPX7



IMETEC
Type L6801

5 V ⎓ 0.5 A

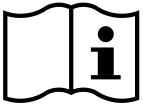
TENACTA GROUP S.p.A.
VIA PIEMONTE 5
IT-24052 AZZANO S.P.



JODEWAY AC ADAPTOR
MODEL: JOD-S-050050GS
INPUT: 100-240 V ~ 50/60 Hz 0.2A
OUTPUT: 5 V ⎓ 500 mA

LPS

III



MANUALE DI ISTRUZIONI PER L'USO DELL'APPARECCHIO PER IL TRATTAMENTO DELLA PELLE

Gentile cliente, IMETEC La ringrazia per l'acquisto del presente prodotto. Siamo sicuri che Lei apprezzerà la qualità e l'affidabilità di questo apparecchio, progettato e prodotto mettendo in primo piano la soddisfazione del cliente. Il presente manuale di istruzioni è stato redatto in conformità alla norma europea EN 62079.

ATTENZIONE! Istruzioni e avvertenze per un impiego sicuro

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente le istruzioni per l'uso e in particolare le avvertenze sulla sicurezza, attenendosi a esse. Conservare il presente manuale insieme alla relativa guida illustrativa, per l'intera durata di vita dell'apparecchio, a scopo di consultazione. In caso di cessione dell'apparecchio a terzi, consegnare anche l'intera documentazione.

ⓘ NOTA: se nella lettura di questo libretto di istruzioni d'uso alcune parti risultassero di difficile comprensione o se sorgessero dubbi, prima di utilizzare il prodotto contattare l'azienda all'indirizzo indicato in ultima pagina.

INDICE

AVVERTENZE SULLA SICUREZZA	Pag. 2
ISTRUZIONI PER L'UTILIZZO SICURO DELLE BATTERIE	Pag. 5
AVVERTENZE GENERALI	Pag. 6
CONTROINDICAZIONI ALL'USO DEL PRODOTTO	Pag. 7
LEGENDA SIMBOLI	Pag. 7
DESCRIZIONE DELL' APPARECCHIO E DEGLI ACCESSORI	Pag. 8
ZONE DI TRATTAMENTO	Pag. 9
UTILIZZO	Pag. 9
CONSIGLI DI UTILIZZO	Pag. 10
MANUTENZIONE	Pag. 13
SMALTIMENTO	Pag. 14
SMALTIMENTO BATTERIE	Pag. 14
ASSISTENZA E GARANZIA	Pag. 15
GUIDA ILLUSTRATIVA	Pag. I-II
DATI TECNICI	Pag. III

AVVERTENZE SULLA SICUREZZA

- **Dopo aver rimosso l'apparecchio dalla confezione, controllare l'integrità della fornitura in base al disegno e l'eventuale presenza di danni da trasporto. In caso di dubbio, non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi al servizio di assistenza autorizzato.**
- **Il materiale della confezione non è un giocattolo per bambini! Tenere il sacchetto di plastica**

lontano dalla portata dei bambini; pericolo di soffocamento!

- **Prima di collegare l'apparecchio, controllare che i dati tecnici della tensione di rete riportati sui dati tecnici di identificazione corrispondano a quelli della rete elettrica disponibile. I dati tecnici di identificazione si trovano sull'apparecchio (1D e 2A) e sull'alimentatore (9B) .**
- **Il presente apparecchio deve essere utilizzato unicamente allo scopo per cui è stato progettato, ovvero come apparecchio per il trattamento di viso, collo e décolleté per uso domestico. Qualsiasi altro utilizzo è considerato non conforme e pertanto pericoloso.**

E' possibile l'uso del manipolo (1) anche sotto la doccia e nella vasca da bagno.

- **Il presente apparecchio può essere utilizzato dai bambini a partire da 8 anni di età e da persone dalle ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, oppure con mancanza di esperienza e di conoscenza se si trovano sotto adeguata sorveglianza, oppure se sono stati istruiti circa l'uso dell'apparecchio in modo sicuro e se si rendono conto dei pericoli correlati. I bambini non**

devono giocare con l'apparecchio. Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate dai bambini senza sorveglianza.

⊘ NON tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso, per staccare la spina dall'alimentatore di tensione o dalla presa di corrente.

⊘ NON esporre l'apparecchio all'umidità o all'influsso di agenti atmosferici (pioggia, sole).

- Disinserire sempre la spina dall'alimentazione elettrica prima della pulizia o manutenzione e in caso di mancato utilizzo dell'apparecchio.
- In caso di guasto o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per l'eventuale riparazione rivolgersi solamente ad un centro di assistenza tecnica autorizzato.
- Se il cavo di alimentazione è danneggiato, esso deve essere sostituito da un centro di assistenza tecnica autorizzato, in modo da prevenire ogni rischio.
- L'apparecchio è da utilizzarsi solo su pelle umana. Non utilizzarlo su animali.
- L'apparecchio è da utilizzare solo con l'unità di alimentazione fornita con l'apparecchio.
- Staccare la spina dalla presa di corrente dopo l'operazione di carica.

- **Utilizzare, caricare e conservare l'apparecchio ad una temperatura compresa tra i 10°C e 35°C**
- **Nel caso si decida di non utilizzare più l'apparecchio, è consigliabile di renderlo inoperativo rimuovendo tutte le parti pericolose e neutralizzando la pericolosità di tutte le parti potenzialmente pericolose, in particolare a salvaguardia dei bambini, i quali potrebbero essere tentati dal giocarci.**
- **Per motivi di igiene, il presente apparecchio è da considerarsi solo ad uso personale.**

ISTRUZIONI PER L'UTILIZZO SICURO DELLE BATTERIE

- **L'apparecchio è dotato di batterie non sostituibili dall'utente. Non provare a sostituire tali batterie personalmente. Per informazioni sulla riparazione o sostituzione delle batterie contattare il Servizio di assistenza clienti.**
- ⃠ **Non ricaricare le batterie non ricaricabili.**
- ⃠ **Non eseguire la ricarica delle batterie ricaricabili con apparecchiature non espressamenteindicate o con modalità diverse da quelle indicate nelle istruzioni.**
- ⃠ **Non esporre mai le batterie a un calore eccessivo come quello provocato dai raggi solari, dal fuoco o da fonti simili: elevato pericolo di fuoriuscite di acido! L'inosservanza di queste indicazioni può comportare il danneggiamento ed eventualmente l'esplosione delle batterie.**

- **⃠ Non smontare, gettare nel fuoco o mettere in cortocircuito le batterie.**

Tenere sempre le batterie lontano dalla portata dei bambini. In caso di ingestione le batterie possono causare pericoli mortali. Conservare quindi le batterie in un luogo inaccessibile per i bambini piccoli. In caso di ingestione di una batteria, consultare immediatamente un medico o il centro antiveleni locale.

L'acido contenuto nelle batterie è corrosivo. Evitare il contatto con la pelle, gli occhi o gli indumenti.

- **Rimuovere le batterie dall'apparecchio prima dello smaltimento.**
- **L'apparecchio deve essere scollegato dalla presa di corrente quando si rimuovono le batterie.**
- **Smaltire le batterie in un centro di raccolta specifico.**

AVVERTENZE GENERALI

- Consultare il proprio medico o dermatologo prima di utilizzare l'apparecchio nel caso in cui si sia in cura per problemi alla pelle.
- L'apparecchio può essere utilizzato con il detergente per la pulizia del viso e con i prodotti idratanti. Tuttavia l'uso di alcuni detergenti associati all'apparecchio potrebbe causare irritazioni.
- Prima dell'uso, testare l'apparecchio in associazione al detergente abituale utilizzandolo su una porzione di pelle nella parte interna del braccio.
- NON utilizzare l'apparecchio per rimuovere il trucco dagli occhi.
- L'apparecchio è da considerarsi ad uso strettamente personale: NON condividere l'uso dell'apparecchio con altri utilizzatori.
- L'uso dell'apparecchio per la rimozione del trucco dal viso può macchiare le setole delle spazzoline, ma non influisce sul suo corretto funzionamento. Se necessario pulire le spazzoline con

acqua e sapone neutro.

Durante l'uso tenere lontano dagli occhi.

CONTROINDICAZIONI ALL'USO DEL PRODOTTO

Alcune condizioni potrebbero impedire temporaneamente l'impiego dell'apparecchio. In presenza di una delle seguenti condizioni, consultare il proprio medico o dermatologo prima di utilizzare l'apparecchio:

- Accertate allergie della pelle.
- Ustioni da eccessiva esposizione al sole o a lampade abbronzanti.
- Eczemi, psoriasi, lesioni, ferite aperte o infezioni attive (come ad esempio herpes) nell'area da trattare. Attendere che la parte interessata guarisca prima di usare l'apparecchio.
- Successivamente a trattamenti di peeling chimico o di microdermoabrasione.
- Durante l'assunzione di medicinali che possano causare sensibilità della pelle.
- A seguito di recenti interventi di chirurgia estetica nelle zone da trattare.
- Acne, infezioni o stati anomali della pelle dovuti a malattie sistemiche o metaboliche.
- In caso di dubbio sulla possibilità di utilizzo dell'apparecchio, consultare il proprio medico curante o il dermatologo.

LEGENDA SIMBOLI

Avvertenza

Divieto

IPX7 Coperto contro l'accesso di liquidi da immersione temporanea

Apparecchio di classe III

DESCRIZIONE DELL' APPARECCHIO E DEGLI ACCESSORI [Fig. Z]

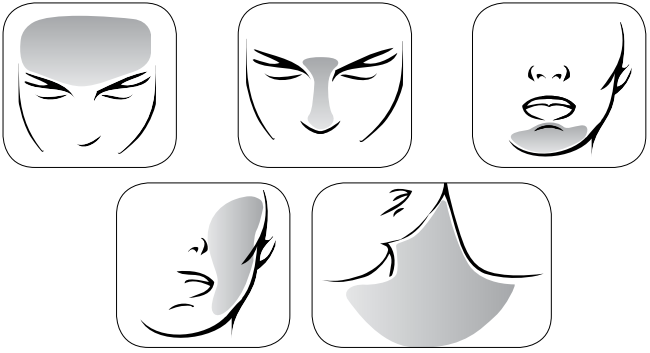
Guardare la Figura [Z] nella sezione delle illustrazioni per controllare il contenuto della confezione.
Tutte le figure si trovano nelle pagine interne della copertina.

1. Manipolo
   - 1A. Zona di aggancio
   - 1B. Led di funzionamento e di carica
   - 1C. Tasto di accensione e spegnimento ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Dati tecnici
2. Base di ricarica
   - 2A. Dati tecnici
   - 2B. Connessione di ricarica
3. Spazzolina esfoliante (Peeling)
4. Spazzolina per la detersione di pelli normali (Normal)
5. Spazzolina per la detersione di pelli sensibili (Sensitive)
6. Spugnetta
7. Micro-massaggiatore
8. Cappuccio protettivo
9. Alimentatore
   - 9A. Connettore uscita alimentatore
   - 9B. Dati tecnici alimentatore
   - 9C. Spina alimentatore

Per le caratteristiche dell'apparecchio, fare riferimento alla confezione esterna. Utilizzare unicamente con gli accessori forniti.

ZONE DI TRATTAMENTO

Le tipiche aree di trattamento con l'apparecchio sono fronte, naso, mento, guance, collo e décolleté.



UTILIZZO

PREPARAZIONE

- Togliere la base di ricarica (2), il manipolo (1), l'alimentatore (9) dalla confezione.
- Prima di usare l'apparecchio per la prima volta, caricare completamente la batteria.

CARICA DELLA BATTERIA

- Inserire il manipolo (1) nella base di ricarica (2) (fig. A)
- Inserire il connettore uscita alimentatore (9A) nella connessione di ricarica (2B).
- Inserire la spina alimentatore (9C) in una presa elettrica: il led di funzionamento e di carica (1B) inizierà a lampeggiare per indicare che l'apparecchio è in fase di carica.
- L'apparecchio è completamente carico e pronto per essere usato

quando il led di funzionamento e di carica (1B) rimane accesso in modo fisso. Questa operazione può richiedere fino a 3 ore.

- Staccare il connettore uscita alimentatore (9A) dalla connessione di ricarica (2B): il led di funzionamento e di carica (1B) si spegne.
- Quando la batteria deve essere ricaricata, un timer emette 3 segnali sonori ravvicinati ogni 30 secondi per segnalare che l'apparecchio si sta' per spegnere.

L'apparecchio ha un'autonomia di circa 90 minuti all'intensità 1 e circa 60 minuti all'intensità 2.

⃠ Non coprire mai l'apparecchio e l'alimentatore durante la ricarica!

ATTENZIONE! Per una durata ideale della batteria, si consiglia di ricaricarla regolarmente, e in ogni caso almeno ogni 6 mesi.

NOTA: Non usare l'apparecchio durante la fase di ricarica.

MONTAGGIO

Prima dell'utilizzo, montare sulla zona di aggancio manipolo (1A) la testina prescelta (3,4,5,6,7) facendo attenzione a far combaciare le zone di aggancio (fig. B).

CONSIGLI DI UTILIZZO

Si consiglia di far scorrere la spazzolina prescelta sulle diverse zone del viso con delicati movimenti circolari, senza effettuare eccessiva pressione, procedendo sempre in questo ordine:

- fronte
- naso e mento
- guancia
- guancia
- collo e décolleté.

L'apparecchio può essere utilizzato anche sotto la doccia e nella vasca da bagno.

TIMER

L'apparecchio è dotato di un timer integrato che indica con segnali sonori successivi quando è necessario spostarsi da una zona all'altra del viso. Il timer è programmato per trattare:

- 20 secondi la fronte
- 20 secondi naso e mento
- 10 secondi ciascuna guancia
- 20 secondi collo e décolleté.

Dopo 1 minuto e 20 secondi di funzionamento, l'apparecchio si spegne automaticamente. E' comunque possibile spegnere l'apparecchio in qualsiasi momento, prima del suo automatico spegnimento.

INTENSITA' DI VIBRAZIONE

L'apparecchio è dotato di 2 intensità di vibrazione, da selezionare in base alle proprie esigenze.

- L'intensità 1 (bassa) si attiva automaticamente all'accensione dell'apparecchio: il led di funzionamento (1B) si illumina con una luce fissa soffusa
- L'intensità 2 (alta) si attiva, ad apparecchio acceso, premendo nuovamente il tasto di accensione e spegnimento (1C): il led di funzionamento (1B) si illumina con una luce fissa intensa.

DETERSIONE

A seconda del tipo di pelle, il trattamento di detersione profonda può essere effettuato ogni giorno, a giorni alterni o 1-2 volte la settimana.

- Rimuovere come d'abitudine il make-up.
- Applicare sulla zona di aggancio (1A) la spazzolina per la pulizia adatta al proprio tipo di pelle (4 o 5).
- Bagnare viso, collo e décolleté.
- Stendere sulle zone da detergere un prodotto specifico per la detersione.
- Inumidire la spazzolina.

IT

- Accendere l'apparecchio premendo il tasto di accensione e spegnimento (1C) e selezionare l'intensità di vibrazione desiderata: si udirà un segnale sonoro e l'apparecchio inizierà a vibrare.
- Far scorrere la spazzolina sulle diverse zone del viso con delicati movimenti circolari come consigliato.
- Una volta terminato il trattamento, sciacquare viso e collo con acqua fresca o tiepida.
- Tamponare il viso.

ESFOLIAZIONE

A seconda del tipo di pelle, l'esfoliazione può essere effettuata 1 volta a settimana oppure con frequenza inferiore, quando la condizione della pelle lo richiede.

- Rimuovere come d'abitudine il make-up.
- Applicare sulla zona di aggancio (1A) la spazzolina esfoliante (3).
- Bagnare viso, collo e décolleté.
- Stendere sulle zone da esfoliare un prodotto specifico per la detersione o per l'esfoliazione.
- Inumidire la spazzolina esfoliante (3).
- Accendere l'apparecchio premendo il tasto di accensione e spegnimento (1C) e selezionare l'intensità di vibrazione desiderata: si udirà un segnale sonoro e l'apparecchio inizierà a vibrare.
- Far scorrere la spazzolina sulle diverse zone del viso con delicati movimenti circolari come consigliato.
- Una volta terminato il trattamento, sciacquare viso e collo con acqua fresca o tiepida.
- Tamponare il viso.

ATTIVAZIONE

- Dopo aver deterso il viso, applicare sulla zona di aggancio (1A) la spugnetta (6).
- Stendere il trattamento cosmetico usato abitualmente sulla zona da trattare.

- Accendere l'apparecchio premendo il tasto di accensione e spegnimento (1C) e selezionare l'intensità di vibrazione desiderata: si udirà un segnale sonoro e l'apparecchio inizierà a vibrare.
- Far scorrere la spugnetta (6) sulle diverse zone con delicati movimenti circolari per favorire l'assorbimento del prodotto cosmetico.

MICRO-MASSAGGIO

Se si desidera un'azione più intensa:

- Dopo aver deterso il viso, applicare sulla zona di aggancio (1A) il micro-massaggiatore (7).
- Stendere il trattamento cosmetico usato abitualmente sulla zona da trattare.
- Accendere l'apparecchio premendo il tasto di accensione e spegnimento (1C) e selezionare l'intensità di vibrazione desiderata: si udirà un segnale sonoro e l'apparecchio inizierà a vibrare.
- Far scorrere il micro-massaggiatore (7) sulle diverse zone con piccoli e delicati movimenti circolari (senza effettuare alcuna pressione) per favorire l'assorbimento del cosmetico specifico e stimolare la microcircolazione.
-

MANUTENZIONE

Dopo ciascun utilizzo è necessario procedere alla pulizia.

Spazzoline, Spugnetta, Micro-massaggiatore (3,4,5,6,7):

- Lavare con acqua tiepida e sapone neutro.
- Eliminare l'acqua in eccesso con un panno morbido, pulito e asciutto.
- Lasciare asciugare completamente prima di riporre gli accessori.

Manipolo (1):

- Quando necessario, pulire il manipolo con acqua tiepida e sapone neutro.

IT

- Asciugare con un panno morbido e asciutto.

Dopo la pulizia, proteggere la spazzolina in uso con il cappuccio protettivo (8).
NON usare detergenti abrasivi o sostanze chimiche per la pulizia dell'apparecchio.
NON lavare in lavastoviglie.
L'uso costante usura le spazzoline e la spugnetta, che periodicamente devono essere sostituite.

SMALTIMENTO

L'imballaggio del prodotto è composto da materiali riciclabili. Smaltirlo in conformità alle norme di tutela ambientale.

Ai sensi della norma europea 2002/96/CE, l'apparecchio in disuso deve essere smaltito in modo conforme. I materiali riciclabili contenuti nell'apparecchio vengono recuperati, al fine di evitare il degrado ambientale. Per maggiori informazioni, rivolgersi all'ente di smaltimento locale o al rivenditore dell'apparecchio.

SMALTIMENTO BATTERIE

Il presente apparecchio contiene batterie ricaricabili di tipo Lithium Ion.

AVVERTENZA: Non gettare le batterie nei rifiuti domestici: devono essere smaltite separatamente e in modo sicuro.

- **Rimuovere le batterie dall'apparecchio prima di smaltirlo.**
- **Smaltire le batterie in un centro di raccolta specifico.**

RIMOZIONE BATTERIE

- Rimuovere le batterie solo se sono completamente scariche e non possono essere ricaricate
- Smontare le batterie:

1. Sollevare il pannello superiore del manipolo (1) facendo leva con un cacciavite (fig. C)
2. Rimuovere il pannello superiore del manipolo (1) (fig. D)
3. Svitare tutte le viti (fig. E)
4. Sollevare la scocca superiore interna (fig. F)
5. Estrarre il connettore che collega i fili della batteria al circuito elettrico (fig. G).

NOTA: Non ricollegare l'apparecchio alla presa di corrente dopo aver estratto le batterie.

ASSISTENZA E GARANZIA

Per le riparazioni o l'acquisto dei ricambi rivolgersi al servizio autorizzato di assistenza ai clienti IMETEC contattando il Numero Verde sotto riportato o consultando il sito internet. L'apparecchio è coperto da garanzia del produttore.

Per i dettagli, consultare il foglio garanzia allegato. L'inosservanza delle istruzioni contenute in questo manuale per l'utilizzo, la cura e la manutenzione del prodotto fanno decadere il diritto alla garanzia del produttore.

Numero Verde
800-234677
IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149

MI001788
1114 (MMYY)

ES

MANUAL DE INSTRUCCIONES PARA EL USO DEL EQUIPO PARA EL TRATAMIENTO DE LA PIEL

Estimado cliente: IMETEC le agradece por haber elegido este producto. Estamos convencidos de que valorará su calidad y fiabilidad, siempre buscando satisfacer al consumidor. Este manual de instrucciones ha sido redactado en conformidad con la norma europea EN 62079.

¡ATENCIÓN! Instrucciones y advertencias para un uso seguro.

Antes de utilizar el aparato, lea atentamente las instrucciones para el uso y en concreto las advertencias para la seguridad, ateniéndose siempre a ellas. Conserve este manual, junto con la guía ilustrativa durante toda la vida útil del aparato, para poder consultarlo cada vez que sea necesario. En caso de cesión del aparato a terceros, entregue también todos los documentos.

NOTA: si al leer este manual de instrucciones para el uso alguna de sus partes resultara difícil de entender o si surgieran dudas, antes de usar el producto contáctese con la empresa en la dirección indicada en la última página.

ÍNDICE

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD	Pág. 17
INSTRUCCIONES PARA EL USO SEGURO DE LAS PILAS	Pág. 20
ADVERTENCIAS GENERALES	Pág. 21
CONTRAINDICACIONES PARA EL USO DEL PRODUCTO	Pág. 22
REFERENCIA DE SÍMBOLOS	Pág. 22
DESCRIPCIÓN DEL APARATO Y DE LOS ACCESORIOS	Pág. 23
ZONAS DE TRATAMIENTO	Pág. 23
USO	Pág. 24
CONSEJOS PARA EL USO	Pág. 25
MANTENIMIENTO	Pág. 28
ELIMINACIÓN	Pág. 29
ELIMINACIÓN DE LAS PILAS	Pág. 29
ASISTENCIA Y GARANTÍA	Pág. 30
GUÍA ILUSTRATIVA	Pág. I-II
DATOS TÉCNICOS	Pág. III

ADVERTENCIAS DE SEGURIDAD

- **Después de haber sacado el aparato del embalaje, compruebe que esté íntegro conforme al dibujo y que no haya sufrido daños durante el transporte. En caso de duda, no utilice el aparato y póngase en contacto con el servicio de asistencia autorizado.**
- **¡Los materiales del embalaje no son juguetes para los niños! Mantenga la bolsa de plástico**

fuera del alcance de los niños; ¡riesgo de asfixia!

- **Antes de conectar el aparato, controle que los datos de la tensión de red indicados en los datos técnicos de identificación correspondan con los de la red eléctrica disponible. Los datos de identificación se encuentran en el aparato (1D y 2A) y en el alimentador (9B).**
- **Este aparato debe utilizarse exclusivamente para el uso para el cual ha sido diseñado, es decir, como aparato para el tratamiento del rostro, el cuello y el escote para uso doméstico. Cualquier otro uso se considera impropio y por tanto peligroso.**

El cabezal (1) se puede usar también en la ducha y en la bañera.

- **Este aparato puede ser utilizado por menores de edad siempre y cuando tengan más de 8 años, y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o inexpertas, sólo si cuentan con la supervisión adecuada o han recibido instrucción en cuanto al uso en condiciones de seguridad e información sobre los riesgos que presenta el producto. Cerciórese de que los niños no jueguen con el aparato. La**

limpieza y el mantenimiento del aparato no puede ser llevada a cabo por niños sin la supervisión de un adulto.

- ⊘ **NO tire del cable de alimentación o del aparato mismo, para desenchufarlo de la toma de corriente o del alimentador.**
- ⊘ **NO exponga el aparato a la humedad o al efecto de los agentes atmosféricos (lluvia, sol).**
- **Desenchufe el aparato de la alimentación eléctrica antes de llevar a cabo operaciones de limpieza o mantenimiento o si no va a utilizarse.**
- **En caso de avería o problemas de funcionamiento del aparato, apáguelo y no lo manipule indebidamente. Si es preciso repararlo, diríjase únicamente a un centro de asistencia técnica autorizado.**
- **Si el cable de alimentación está dañado, hágalo sustituir en un Centro de Asistencia Técnico autorizado, para prevenir cualquier riesgo.**
- **El aparato debe utilizarse únicamente para piel humana. No lo utilice en animales.**
- **El aparato se debe usar solo con la unidad de alimentación que se entrega con este.**
- **Desconecte el enchufe de la toma de corriente**

después de que se cargue.

- **Utilice, cargue y conserve el aparato a una temperatura de entre 10 y 35 °C.**
- **Si no se usará más el aparato, recomendamos volverlo no operativo quitando todas las partes peligrosas y neutralizando la peligrosidad de todas las partes potencialmente peligrosas, sobre todo para proteger a los niños, que podrían tratar de jugar con este.**
- **Por motivos de higiene, este aparato se debe considerar solo de uso personal.**

INSTRUCCIONES PARA EL USO SEGURO DE LAS PILAS

- **El aparato tiene pilas que no puede sustituir el usuario. No trate de sustituir estas pilas por su cuenta. Para mayor información acerca de la reparación o sustitución de las pilas, póngase en contacto con el Servicio de asistencia clientes.**
- **⃠ No recargue las pilas no recargables.**
- **⃠ No recargue las pilas recargables con equipos no indicados para esto o con modalidades diferentes a las indicadas en las instrucciones.**
- **⃠ Nunca exponga las pilas a un calor excesivo como el provocado por los rayos solares, el fuego o fuentes similares: ¡existe un elevado riesgo de escape de ácido! El no respeto de estas indicaciones puede provocar daños y posible explosión de las pilas.**
- **⃠ No desmonte, eche en el fuego o ponga en cortocircuito las pilas.**

Mantenga siempre las pilas lejos del alcance de los niños. En caso de ingestión, las pilas pueden causar peligros mortales. Por tanto, conserve las pilas lejos del alcance de los niños. En caso de ingestión de una pila, consulte de inmediato con un médico o con el centro antiveneno local.

El ácido contenido en las pilas es corrosivo. Evite el contacto con la piel, los ojos o la ropa.

- **Quite las pilas del aparato antes de eliminarlo.**
- **El equipo se debe desconectar de la toma de corriente cuando se quitan las pilas.**
- **Elimine las pilas en un centro de recogida específico.**

ADVERTENCIAS GENERALES

- Consulte con su médico o dermatólogo antes de usar el aparato si se está bajo tratamiento por problemas en la piel.
- El aparato se puede usar con la crema limpiadora para el rostro o con productos hidratantes. Sin embargo, el uso de algunas cremas limpiadoras junto con el aparato podría causar irritaciones.
- Antes de usarlo, pruebe el aparato junto con la crema limpiadora que usa normalmente en una porción de piel en la parte interior del brazo.
- NO utilice el aparato para quitar el maquillaje de los ojos.
- El aparato se debe considerar de uso estrictamente personal: NO comparta el aparato con otros usuarios.
- El uso del aparato para quitar el maquillaje del rostro puede manchar las cerdas de los cepillos, perno no perjudica su funcionamiento correcto. De ser necesario, limpie los cepillos con agua y jabón neutro.

Durante el uso mantenga el producto alejado de los ojos.

CONTRAINDICACIONES PARA EL USO DEL PRODUCTO

Algunas condiciones podrían impedir temporalmente el uso del aparato.Ante una de las siguientes condiciones, consulte con su médico o dermatólogo antes de usar el aparato:

- Compruebe si existen alergias de la piel.
- Quemaduras por exposición excesiva al sol o a lámparas bronceadoras.
- Eccemas, psoriasis, lesiones, heridas abiertas o infecciones activas (tales como herpes) en la zona que se va a tratar. Espere hasta que sane la zona afectada antes de usar el aparato.
- Después de tratamientos de depilación química o de microdermoabrasión.
- Mientras se usen medicamentos que puedan causar sensibilidad de la piel.
- Después de intervenciones de cirugía estética recientes en las zonas que se van a tratar.
- Acné, infecciones o estados anómalos de la piel debidos a enfermedades sistémicas o metabólicas.
- Consulte con su médico o con el dermatólogo si tiene dudas sobre la posibilidad de uso del aparato.

REFERENCIA DE SÍMBOLOS

Advertencia

Prohibición

IPX7

Cubierto contra el acceso de líquidos por inmersión temporal

Aparato de Clase III

DESCRIPCIÓN DEL APARATO Y DE LOS ACCESORIOS [Fig. Z]

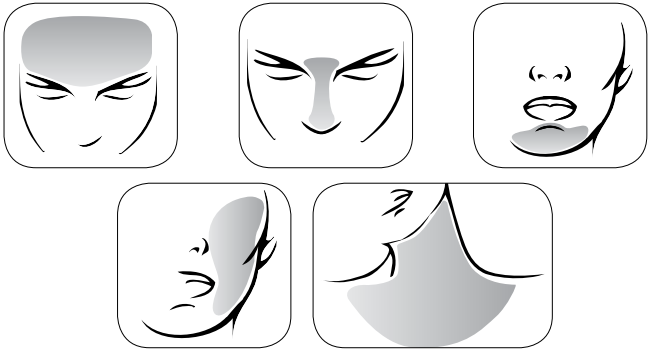
Para controlar el contenido del embalaje, consulte la Figura [Z] en la sección de las ilustraciones. Todas las figuras se encuentran en las páginas internas de la cubierta.

1. Cabezal
   - 1A. Zona de enganche
   - 1B. Led de funcionamiento y de carga
   - 1C. Botón de encendido y apagado ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Datos técnicos
2. Base de recarga
   - 2A. Datos técnicos
   - 2B. Conexión de recarga
3. Cepillo exfoliante (Peeling)
4. Cepillo para la limpieza de pieles normales (Normal)
5. Cepillo para la limpieza de pieles sensibles (Sensitive)
6. Esponja
7. Micro-masajeador
8. Cubierta de protección
9. Alimentador
   - 9A. Conector de salida del alimentador
   - 9B. Datos técnicos del alimentador
   - 9C. Enchufe del alimentador

Para las características del aparato consulte el empaque exterior. Utilícelo solo con los accesorios suministrados de serie.

ZONAS DE TRATAMIENTO

Las zonas típicas de tratamiento son: la frente, la nariz, el mentón, las mejillas, el cuello y el escote.



USO

PREPARACIÓN

- Saque la base de recarga (2), el cabezal (1), y el alimentador (9) del paquete.
- Cargue completamente la pila antes de usar el aparato por primera vez.

CARGA DE LA PILA

- Introduzca el cabezal (1) en la base de recarga (2) (fig. A)
- Introduzca el conector de salida del alimentador (9A) en la conexión de recarga (2B).
- Introduzca el enchufe del alimentador (9C) en una toma eléctrica: el led de funcionamiento y de carga (1B) comienza a parpadear para indicar que el aparato está en fase de carga.
- El aparato está completamente cargado y listo para el uso cuando el led de funcionamiento y de carga (1B) permanece encendido de forma fija. Esta operación puede requerir hasta 3 horas.
- Desconecte el conector de salida del alimentador (9A) de la

conexión de recarga (2B): el led de funcionamiento y de carga (1B) se apaga.
- Cuando hay que recargar la pila, un temporizador emite 3 señales sonoras cada 30 segundos para indicar que el aparato está por apagarse.

El aparato tiene una autonomía de alrededor de 90 minutos a la intensidad 1 y aproximadamente 60 minutos a la intensidad 2.
⃠ ¡Nunca cubra el aparato y el alimentador durante la recarga!

¡ATENCIÓN! Para una duración ideal de la pila, se recomienda cargarla de forma regular, y de cualquier manera, cada 6 meses.

NOTA: No use el aparato durante la fase de recarga.

ENSAMBLAJE
Antes del uso, monte en la zona de enganche del cabezal (1A) el cabezal seleccionado (3, 4, 5, 6, 7) asegurándose de que coincidan las zonas de enganche (fig. B)

CONSEJOS PARA EL USO

Se recomienda hacer deslizar el cepillo seleccionado sobre las diversas zonas del rostro con movimientos circulares suaves, sin realizar una presión excesiva, siguiendo siempre este orden:
- frente
- nariz y mentón
- mejilla
- mejilla
- cuello y escote.

El aparato se puede usar también bajo la ducha y en la bañera.

ES

TEMPORIZADOR

El aparato tiene un temporizador integrado que indica con señales sonoras sucesivas cuando es necesario moverse de una zona a la otra del rostro. El temporizador está programado para tratar:

- 20 segundos la frente
- 20 segundos la nariz y el mentón
- 10 segundos cada mejilla
- 20 segundos cuello y escote

Después de 1 minuto y 20 segundos de funcionamiento, el aparato se apaga automáticamente. De cualquier manera se puede apagar el aparato en cualquier momento, antes de su apagado automático.

INTENSIDAD DE VIBRACIÓN

El aparato tiene 2 intensidades de vibración, que hay que seleccionar en base a sus exigencias.

- La intensidad 1 (baja) se activa de forma automática cuando se enciende el aparato: el led de funcionamiento (1B) se ilumina con una luz fija tenue
- La intensidad 2 (alta) se activa, con el aparato encendido, presionando de nuevo el botón de encendido y apagado (1C): el led de funcionamiento (1B) se ilumina con una luz fija intensa.

LIMPIEZA

En función del tipo de piel, el tratamiento de limpieza profunda puede realizarse cada día, en días alternados o 1-2 veces a la semana.

- Quite primero el maquillaje.
- Coloque en la zona de enganche (1A) el cepillo para la limpieza adecuado a su tipo de piel (4 o 5).
- Moje el rostro, el cuello y el escote.
- Extienda en las zonas que hay que limpiar un producto específico para la limpieza.
- Humedezca el cepillo.

- Encienda el aparato presionando el botón de encendido y apagado (1C) y seleccione la intensidad de vibración deseada: se escucha una señal sonora y el aparato comienza a vibrar.
- Haga deslizar el cepillo en las diversas zonas del rostro con movimientos circulares suaves, como se ha recomendado.
- Una vez terminado el tratamiento, enjuague el rostro y el cuello con agua fresa o tibia.
- Tapone el rostro.

EXFOLIACIÓN

En función del tipo de piel, se puede realizar la exfoliación 1 vez a la semana o bien con frecuencia inferior, cuando la condición de la piel lo requiera.

- Quite siempre el maquillaje.
- Aplique en la zona de enganche (1A) el cepillo exfoliante (3).
- Moje el rostro, el cuello y el escote.
- Extienda en las zonas que hay que exfoliar un producto específico para la limpieza o la exfoliación.
- Humedezca el cepillo exfoliante (3).
- Encienda el aparato presionando el botón de encendido y apagado (1C) y seleccione la intensidad de vibración deseada: se escucha una señal sonora y el aparato comienza a vibrar.
- Haga deslizar el cepillo en las diversas zonas del rostro con movimientos circulares suaves, como se ha recomendado.
- Una vez terminado el tratamiento, enjuague el rostro y el cuello con agua fresa o tibia.
- Tapone el rostro.

ACTIVACIÓN

- Después de limpiar el rostro, coloque en la zona de enganche (1A) la esponja (6).
- Extienda el tratamiento cosmético usado normalmente en la zona que se va a tratar.

- Encienda el aparato presionando el botón de encendido y apagado (1C) y seleccione la intensidad de vibración deseada: se escucha una señal sonora y el aparato comienza a vibrar.
- Haga deslizar la esponja (6) en las diversas zonas con movimiento circulares suaves para favorecer la absorción del producto cosmético.

MICRO-MASAJE

Si se desea una acción más intensa:

- Después de limpiar el rostro, coloque en la zona de enganche (1A) el micro-masajeador (7).
- Extienda el tratamiento cosmético usado normalmente en la zona que se va a tratar.
- Encienda el aparato presionando el botón de encendido y apagado (1C) y seleccione la intensidad de vibración deseada: se escucha una señal sonora y el aparato comienza a vibrar.
- Haga deslizar el micro-masajeador (7) en las diversas zonas con pequeños y suaves movimientos circulares (sin realizar presiones) para favorecer la absorción del cosmético específico y estimular la microcirculación.
-

MANTENIMIENTO

Después de cada uso es necesario realizar la limpieza.

Cepillos, Esponja, Micro-masajeador (3, 4, 5, 6, 7):

- Lave con agua tibia y jabón neutro.
- Elimine el agua en exceso con un paño suave, limpio y seco.
- Deje secar completamente antes de guardar los accesorios.

Cabezal (1):

- Cuando sea necesario, limpie el cabezal con agua tibia y jabón neutro.
- Seque el aparato con un paño suave y seco.

Después de la limpieza, proteja el cepillo que se está usando con la

cubierta de protección (8).
NO use detergentes abrasivos o sustancias químicas para limpiar el aparato.
NO lave en lavavajillas.
El uso constante desgasta los cepillos y la esponja, que periódicamente se deben sustituir.

ELIMINACIÓN

El embalaje del producto está hecho con materiales reciclables. Elimínelo conforme a las normas de protección ambiental.
El aparato que ha concluido su vida útil debe eliminarse en conformidad con la norma europea 2002/96/CE.

Los materiales reciclables presentes en el aparato se recuperan a fin de evitar la degradación ambiental.
Para mayor información, diríjase a la entidad local de tratamiento y eliminación de residuos, o al revendedor del aparato.

ELIMINACIÓN DE LAS PILAS

Este aparato contiene pilas recargables de tipo Lithium Ion.

ADVERTENCIA: No arroje las pilas junto a los residuos domésticos: deben eliminarse por separado y de forma segura.

- **Quite las pilas del aparato antes de eliminarlo.**
- **Elimine las pilas en un centro de recogida específico.**

ES

QUITAR LAS PILAS

- Quite las pilas solo si están completamente descargadas y no se pueden recargar
- Desmonte las pilas:

1. Levante el panel superior del cabezal (1) haciendo palanca con un destornillador (fig. C)
2. Quite el panel superior del cabezal (1) (fig. D)
3. Desatornille todos los tornillos (fig. E)
4. Levante la parte superior interna (fig. F)
5. Extraiga el conector que conecta los cables de la pila al circuito eléctrico (fig. G).

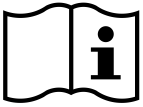
NOTA: No enchufe el aparato después de haberle sacado las pilas.

ASISTENCIA Y GARANTÍA

Para las reparaciones o la compra de los repuestos, póngase en contacto con el servicio autorizado de asistencia al cliente IMETEC, llamando al Número Gratuito que aparece abajo o accediendo al sitio web. El aparato está cubierto por la garantía del fabricante.

Consulte la hoja de garantía adjunta para conocer los detalles. El incumplimiento de las instrucciones de este manual para el uso, cuidado y mantenimiento del producto, comporta la pérdida de la garantía del fabricante.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)



OPERATING INSTRUCTIONS FOR THE SKIN TREATMENT APPLIANCE

Dear customer, IMETEC thanks you for having purchased this product. We are certain you will appreciate the quality and reliability of this appliance, designed and manufactured with customer satisfaction in mind. These instructions for use have been drawn up in accordance with European Standard EN 62079.

IMPORTANT! Instructions and warnings for a safe use.

Before using this appliance, carefully read the instructions and in particular the safety warnings, which must be complied with. Keep this manual and illustrative guide with the appliance for future consultation. Should you pass the appliance on to another user, make sure to also include this documentation.

NOTE: should certain parts of this booklet be difficult to understand or should doubts arise, contact the company before using the product, at the address indicated on the last page.

CONTENTS

SAFETY INSTRUCTIONS	Pag. 32
INSTRUCTIONS FOR SAFE USE OF THE BATTERIES	Pag. 35
GENERAL INSTRUCTIONS	Pag. 36
PRODUCT USE CONTRAINDICATIONS	Pag. 36
SYMBOLS	Pag. 37
DESCRIPTION OF APPLIANCE AND ACCESSORIES	Pag. 37
TREATMENT AREAS	Pag. 38
USE	Pag. 39
USEFUL TIPS	Pag. 40
MAINTENANCE	Pag. 42
DISPOSAL	Pag. 43
DISPOSING OF THE BATTERIES	Pag. 43
ASSISTANCE AND WARRANTY	Pag. 44
ILLUSTRATIVE GUIDE	Pag. I-II
TECHNICAL DATA	Pag. III

SAFETY INSTRUCTIONS

- **After having removed the appliance from its packaging, verify its integrity based on the drawing and any presence of damage caused by transport. If in doubt, do not use the appliance and contact an authorised service centre.**
- **Do not let children play with the packaging! Keep the plastic bag out of the reach of children - risk of suffocation!**

- **Before connecting the appliance, please make sure that the voltage data indicated on the identification technical data correspond to those of the mains voltage. The identification technical data are found on the appliance (1D and 2A) and on the battery charger (9B).**
- **This appliance must be used only for the purpose for which it was designed, namely as a treatment appliance for the face, neck and neckline for home use. Any other use is considered not compliant and therefore dangerous.**

The handpiece (1) can also be used in the shower and bath.

- **This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.**

⊘ **Do NOT pull the power cable or the appliance**

itself to remove the plug from the power supply or from the socket.

⊘ Do NOT expose the appliance to humidity or weather conditions (rain, sun, etc.).

- Always disconnect the appliance from the mains supply before cleaning or performing maintenance and when the appliance is not in use.
- If the appliance is faulty or malfunctions, switch it off and do not tamper with it. Any repairs must only be carried out by an authorised technical service centre.
- If the power cable is damaged it must be replaced by an authorised technical service centre, so as to prevent all risks.
- The device must only be used on human hair. Do not use the device on animals.
- The appliance is to be only used with the plug supplied.
- Disconnect the plug after charging.
- Use, charge and keep the appliance at a temperature between 10°C and 35°C.
- If you decide to stop using the appliance, it is advisable to make it inoperative by removing all

hazardous parts by neutralising the danger of all potentially dangerous parts, especially to protect children, who might be tempted to play with it.

- **The appliance must only be used by one person, for hygienic purposes.**

INSTRUCTIONS FOR SAFE USE OF THE BATTERIES

- **The appliance batteries are not to be replaced by the user. Do not try to replace these batteries yourself. Contact Customer Service for information on having the batteries repaired or replaced.**
- **⃠ Do not charge non-rechargeable batteries.**
- **⃠ Do not charge the rechargeable batteries with equipment that is not specifically indicated for this purpose or in a different way from that described in the instructions.**
- **⃠ Never expose the batteries to excessive heat, such as that caused by sunlight, fire or similar sources as this poses a high risk of acid leaking from the batteries! Failure to comply with these instructions can damage the batteries and cause them to explode.**
- **⃠ Do not disassemble or short circuit the batteries or throw them in fire.**

Always keep the batteries away from the reach of children. If swallowed, the batteries can cause lethal danger. Therefore, always keep the batteries in a place away from the reach of small children. In the event that a battery is swallowed, seek medical advice or the local poison centre immediately.

The acid contained inside the batteries is corrosive. Prevent any contact with skin, eyes or clothes.

- **Remove the batteries from the appliance before disposing of it.**
- **The appliance must be unplugged from the socket when the batteries are removed.**
- **Dispose of the batteries at a specific collection centre.**

GENERAL INSTRUCTIONS

- Consult your doctor or dermatologist before using the appliance if under care for treatment of skin problems.
- The appliance can be used with a face cleanser and moisturising products. However, certain cleansing agents associated with the appliance may cause irritation.
- Before use, test the appliance with the cleanser usually used, using it on the skin on the inside of the arm.
- Do NOT use the appliance to remove eye make-up.
- The appliance must only be used by one person. Do NOT share the appliance with other people.
- If the appliance is used to remove make-up, the brush's bristles may be stained, but this does not affect its proper operation. If necessary, clean the brushes with soap and water.

Keep away from the eyes during use.

PRODUCT USE CONTRAINDICATIONS

Some conditions can temporarily prevent the use of the appliance.
If any of the following conditions should arise, consult your physician

or dermatologist before using the appliance:

- Certified skin allergies.
- Burns from excessive exposure to sunlight or tanning beds.
- Eczema, psoriasis, lesions, open wounds or active infections (such as herpes) in the treatment area. Wait for the affected area to heal before using the appliance.
- After chemical peeling or microdermabrasion.
- While taking medicine that can cause skin sensitivity.
- After recent cosmetic surgery in the areas to be treated.
- Acne, infections or abnormal skin conditions due to systemic or metabolic disorders.
- If in doubt about whether or not you should use the appliance, consult your physician or dermatologist.

SYMBOLS

	Warning		Prohibited
IPX7	Protected against temporary water immersion		Class III Appliance

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE AND ACCESSORIES [Fig. Z]

Look at the Illustrative Guide [Z] to verify the content of the package. All the figures are found on the inside pages of the cover.

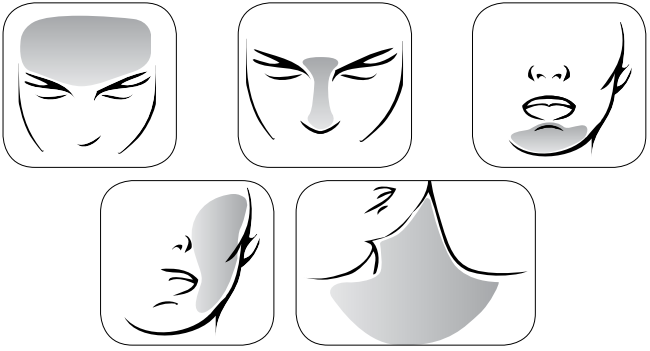
1. Handpiece
   - 1A. Attachment area
   - 1B. Charging and operation LED
   - 1C. On/off and button set ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Technical data

2. Charging base
   2A. Technical data
   2B. Charging connection
3. Exfoliation brush (peeling)
4. Brush to cleanse normal skin (Normal)
5. Brush to cleanse sensitive skin (Sensitive)
6. Sponge
7. Micro-massager
8. Protective cap
9. Plug
   9A. Plug output connector
   9B. Plug technical data
   9C. Plug

For the appliance features, refer to the external packaging.
Use only the supplied accessories.

TREATMENT AREAS

The typical treatment areas for this appliance are the forehead, nose, chin, cheeks, neck and neckline.



USE

PREPARATION

- Remove the charging base (2), the handpiece (1) and the plug (9) from the packaging.
- Fully charge the battery before using the appliance for the first time.

CHARGING THE BATTERY

- Insert the handpiece (1) into the charging base (2) (fig. A)
- Insert the plug output connector (9A) in the charging connection (2B).
- Insert the plug (9C) into an electrical outlet: the operating and charging LED (1B) will begin to flash to indicate that the appliance is charging.
- The appliance is fully charged and ready for use when the operating and charging LED (1B) remains on. This operation can take up to 3 hours.
- Disconnect the plug output connector (9A) from the charging connection (2B): the operating and charging LED (1B) will go off.
- When the battery must be recharged, a timer emits 3 beeps every 30 seconds to indicate that the appliance is about to switch off.

The appliance has a capacity of about 90 minutes at intensity 1 and about 60 minutes at intensity 2.

⃠ Never cover the appliance and the plug while charging!

ATTENTION! For an ideal battery life, it is recommended to charge it regularly, and in any case at least every 6 months.

NOTE: Do not use the appliance while it is charging.

ASSEMBLY

Before use, fit the pre-set head (3,4,5,6,7) on the handpiece coupling area (1A), taking care to match the attachment areas (fig. B).

USEFUL TIPS

It is recommended to slide the preset brush on different areas of the face with gentle circular movements, without pressing excessively and always in the following order:

- forehead
- nose and chin
- cheek
- cheek
- neck and neckline.

The appliance can also be used in the shower and bath.

TIMER

The device is equipped with a built-in timer that beeps to tell you to move from one part of the treatment area to another. The timer is programmed to treat:

- 20 seconds on the forehead
- 20 seconds on the nose and chin
- 10 seconds on each cheek
- 20 seconds on the neck and neckline.

After 1 minute and 20 seconds of operation, the appliance will switch off automatically. It is still possible to switch the appliance off at any time before it does so automatically.

INTENSITY OF VIBRATION

The appliance has 2 vibration intensities that are to be selected as required.

- Intensity 1 (low) is automatically activated when the appliance is switched on; the operating LED (1B) lights up with a constant dim glow.
- Intensity 2 (high) is active when the appliance is on by pressing the On/Off (1C) button again: the operating LED (1B) lights up with a constant intense glow.

CLEANSING

Depending on the type of skin, the deep cleansing treatment may be performed every day, every other day or 1-2 times a week.

- Remove the make-up as usual.
- Apply the cleansing brush that is suitable for your skin type (4 or 5) to the attachment area (1A).
- Dampen the face, neck and neckline.
- Apply a specific cleansing product to the relevant areas.
- Dampen the brush.
- Switch the appliance on by pressing the on/off button (1C) and select the desired vibration intensity: you will hear a beep and the appliance will start to vibrate.
- Slide the brush on different areas of the face with gentle circular movements, as recommended.
- Once the treatment is complete, rinse the face and neck with cool or warm water.
- Dab the face.

EXFOLIATION

Depending on the type of skin, exfoliation can be performed once a week or less often, when the skin condition requires it.

- Remove the make-up as usual.
- Apply the exfoliation brush (3) to the attachment area (1A).
- Dampen the face, neck and neckline.
- Apply a specific exfoliation or cleansing product to the relevant areas.
- Dampen the exfoliation brush (3).
- Switch the appliance on by pressing the on/off button (1C) and select the desired vibration intensity: you will hear a beep and the appliance will start to vibrate.
- Slide the brush on different areas of the face with gentle circular movements, as recommended.
- Once the treatment is complete, rinse the face and neck with cool or warm water.

- Dab the face.

ACTIVATION

- Apply the sponge (6) to the attachment area (1A) after cleansing the face.
- Apply the cosmetic treatment usually used to the area to be treated.
- Switch the appliance on by pressing the on/off button (1C) and select the desired vibration intensity: you will hear a beep and the appliance will start to vibrate.
- Slide the sponge (6) on the different areas with gentle circular movements to facilitate absorption of the cosmetic product.

MICRO-MASSAGE

If you prefer a more intense massage:

- Apply the micro-massager (7) to the attachment area (1A) after having cleansed the face.
- Apply the cosmetic treatment usually used to the area to be treated.
- Switch the appliance on by pressing the on/off button (1C) and select the desired vibration intensity: you will hear a beep and the appliance will start to vibrate.
- Slide the micro-massager (7) on the different areas with gentle circular movements (with no pressure at all) to facilitate absorption of the specific cosmetic product and stimulate micro-circulation.

MAINTENANCE

After each use you must clean it.

Brushes, Sponge, Micro-massager (3,4,5,6,7):

- Wash with warm water and neutral soap.
- Remove the excess water with a soft, clean and dry cloth.
- Let the accessories dry completely before putting them away.

Handpiece (1):

- When necessary, clean the handpiece with neutral soap and warm water.
- Dry with a soft, dry cloth.

After cleaning, protect the brush being used with the protective cap (8).
Do NOT use abrasive detergents or chemicals to clean the appliance.
Do NOT wash in a dishwasher.
Constant use wears the brushes and the sponge, which must be replaced periodically.

DISPOSAL

The product is packaged in recyclable materials. Dispose of it in compliance with the environmental protection standards.

The appliance must be disposed of in compliance with EU standard 2002/96/EC.

The recyclable materials contained in the appliance must be collected to prevent environmental pollution.

For further information, contact the local waste authority or the appliance retailer.

DISPOSING OF THE BATTERIES

This appliance contains Lithium Ion rechargeable batteries.

WARNING: Do not dispose of the batteries in domestic waste: they must be disposed of separately and safely.

• Remove the batteries from the appliance before disposing of it.

• Dispose of the batteries at a specific collection centre.

REMOVING THE BATTERIES

- Remove the batteries only once they are flat and cannot be recharged
- Remove the batteries:

1. Lift the top panel of the handpiece (1) by using a screwdriver as a lever (fig. C)
2. Remove the top panel of the handpiece (1) (fig. D)
3. Remove all the screws (fig. E)
4. Lift the internal upper shell (fig. F)
5. Remove the connector that connects the battery wires to the electrical circuit (fig. G).

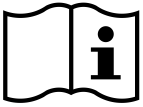
NOTE: Do not plug the appliance back in to the socket once the batteries have been removed.

ASSISTANCE AND WARRANTY

To request repairs or purchase spare parts, please contact IMETEC's authorised customer service centre on the Toll-Free Number below or via the website. The appliance is covered by the manufacturer warranty.

For details, read the attached warranty sheet. Failure to comply with the instructions for use and maintenance provided in this manual will render the manufacturer warranty null and void.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)



MANUAL DE INSTRUÇÕES PARA O USO DO APARELHO PARA O TRATAMENTO DA PELE

Prezado cliente, IMETEC deseja agradecer-lhe por ter comprado este produto. Temos certeza que irá apreciar a qualidade e a confiabilidade deste aparelho, projetado e fabricado tendo em vista, em primeiro lugar, a satisfação do cliente. O presente manual de instruções foi redigido em conformidade com a norma europeia EN 62079.

ATENÇÃO! Instruções e avisos para um emprego seguro.

Antes de utilizar o aparelho, ler atentamente as instruções para o uso, em particular os avisos sobre a segurança, e respeitá-los. Conservar o presente manual, juntamente com o guia ilustrado, por toda a duração de vida do aparelho para fins de consulta. No caso de ceder o aparelho a terceiros entregar também toda a documentação.
(i) NOTA: Se ao ler este manual de instruções de uso algumas partes resultarem difíceis de entender, ou no caso de surgirem dúvidas, antes de utilizar o produto contactar a empresa junto à morada indicada na última página.

ÍNDICE

AVISOS SOBRE A SEGURANÇA	Pag. 46
INSTRUÇÕES PARA O USO SEGURO DAS BATERIAS	Pag. 49
ADVERTÊNCIAS GERAIS	Pag. 50
CONTRAINDICAÇÕES PARA O USO DO PRODUTO	Pag. 51
LEGENDA DOS SÍMBOLOS	Pag. 51
DESCRIÇÃO DO APARELHO E ACESSÓRIOS	Pag. 52
ÁREAS DE TRATAMENTO	Pag. 53
EMPREGO	Pag. 53
CONSELHOS PARA O EMPREGO	Pag. 54
MANUTENÇÃO	Pag. 57
ELIMINAÇÃO	Pag. 58
ELIMINAÇÃO DAS BATERIAS	Pag. 58
ASSISTÊNCIA E GARANTIA	Pag. 59
GUIA ILUSTRADO	Pag. I-II
DADOS TÉCNICOS	Pag. III

AVISOS SOBRE A SEGURANÇA

- **Após retirar o aparelho da sua embalagem controlar a integridade do fornecimento, na base do desenho, e verificar a eventual presença de danos imputáveis ao transporte. No caso de dúvida não utilizar o aparelho e consultar o serviço de assistência autorizado.**
- **O material da embalagem não é um brinquedo para crianças! Manter o invólucro plástico longe**

do alcance das crianças; perigo de asfixia!

- **Antes de ligar o aparelho, controlar se os dados técnicos da tensão de rede indicados nos dados técnicos de identificação do produto correspondem aos valores da rede elétrica disponível. Os dados técnicos de identificação encontram-se no aparelho (1D e 2A) e no carregador (9B).**
- **Este aparelho deve ser utilizado somente para os fins para os quais foi projetado, ou seja, como aparelho para o tratamento do rosto, pescoço e decote para uso doméstico. Qualquer outro emprego será considerado não conforme e, portanto, perigoso.**

É possível usar o manípulo (1) até mesmo no duche e na banheira.

- **Este aparelho pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos, por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou por pessoas inexperientes somente se foram previamente instruídas sobre o uso do aparelho com segurança e sobre os respetivos perigos. As crianças não devem brincar com o aparelho. As operações de limpeza e manutenção não devem**

ser efetuadas por crianças, exceto mediante supervisão.

- ⊘ **NÃO puxe o cabo de alimentação ou o próprio aparelho para desligar a ficha do alimentador de tensão ou da tomada de corrente.**
- ⊘ **NÃO expor o aparelho à humidade ou à influência de agentes atmosféricos (chuva, sol).**
- **Retirar sempre a ficha da tomada de alimentação elétrica antes de efetuar a limpeza ou a manutenção e quando não se está a utilizar o aparelho.**
- **Em caso de avaria ou de mau funcionamento do aparelho, é necessário apagá-lo sem o violar. Para uma eventual reparação dirigir-se exclusivamente ao centro de assistência técnica autorizado.**
- **Se o cabo de alimentação estiver danificado deve ser substituído junto a um centro de assistência técnica autorizado, de modo a prevenir qualquer risco.**
- **O aparelho deve ser utilizado somente em pele humana. NÃO utilizá-lo em animais.**
- **O aparelho deve ser utilizado somente com a unidade de alimentação fornecida com o**

aparelho.

- Destaque a ficha da tomada após o carregamento.
- Utilize, carregue e conserve o aparelho em ambientes com temperatura de 10°C a 35°C.
- Quando decidir não utilizar mais o aparelho, inutilize-o, removendo todas as partes perigosas e neutralizando o perigo de todas as partes potencialmente perigosas em especial, para a salvaguarda das crianças, para que não brinquem com o aparelho.
- Por motivos de higiene, este aparelho deve ser utilizado somente para uso pessoal.

INSTRUÇÕES PARA O USO SEGURO DAS BATERIAS

- O aparelho é dotado de baterias que não podem ser substituídas pelo usuário. Não tentar substituir estas baterias. Para obter ulteriores informações sobre o conserto ou substituição das baterias, contactar o Serviço de Assistência aos Clientes.
- ⃠ Não recarregar baterias não recarregáveis.
- ⃠ Não recarregar as baterias recarregáveis com aparelhagens não expressamente indicadas ou com modalidades diversas daquelas indicadas nas instruções.
- ⃠ Nunca expor as baterias ao calor excessivo como, por exemplo, o calor provocado pelos raios solares, fogo ou fontes semelhantes, pois existe o perigo elevado de saída do ácido! A inobservância destas indicações pode

comportar danos e a explosão das baterias.

- **⃠ Nunca desmontar, deitar ao fogo ou colocar as baterias em curto-circuito.**

Manter as baterias sempre afastadas do alcance das crianças. As baterias podem causar perigos mortais em caso de ingestão. Conservar as baterias em um local inacessível para as crianças pequenas. Em caso de ingestão de uma bateria, consultar imediatamente o médico ou o Centro de Informação Antivenenos local.

O ácido contido nas baterias é corrosivo. Evitar o contacto com a pele, olhos e roupas.

- **Remover as baterias do aparelho antes de eliminá-lo.**
- **Desconectar o aparelho da tomada elétrica antes de remover as baterias.**
- **Eliminar as baterias num centro específico de coleta.**

ADVERTÊNCIAS GERAIS

- Consultar o próprio médico ou o dermatologista antes de utilizar o aparelho se estiver em tratamento por problemas de pele.
- O aparelho pode ser utilizado com loções utilizadas para a limpeza do rosto e com produtos hidratantes. Porém, o uso de algumas soluções de limpeza podem causar irritações quando associadas ao aparelho.
- Antes do uso, testar o aparelho, juntamente com o produto habitual de detersão, em uma pequena área de pele na parte interna do braço.
- NÃO utilizar o aparelho para remover a maquilhagem dos olhos.
- O aparelho deve ser considerado de uso estritamente pessoal: NÃO compartilhar o uso do aparelho com outras pessoas.
- O uso do aparelho para a remoção da maquilhagem do rosto pode manchar as cerdas das escovas mas não influi no correto

funcionamento do mesmo. Se necessário, limpar as escovas com água e sabão neutro.

Manter o aparelho afastado dos olhos durante o uso.

CONTRAINDICAÇÕES PARA O USO DO PRODUTO

Algumas condições podem impedir temporariamente o emprego do aparelho. Na presença de uma das condições abaixo indicadas, consultar o próprio médico ou o dermatologista antes de utilizar o aparelho:

- Alergias comprovadas da pele.
- Queimaduras causadas pela exposição excessiva ao sol ou lâmpadas bronzeadoras.
- Eczemas, psoríases, lesões, feridas abertas ou infeções ativas (como herpes, por exemplo) na área a tratar. Aguarde que a pele cicatrize antes de usar o aparelho.
- Após efetuar tratamentos de peeling químico ou microdermoabrasão.
- Se estiver tomando medicamentos que podem causar a sensibilidade da pele.
- Após cirurgias estéticas recentes nas áreas a tratar.
- Acne, infeções ou estados anómalos da pele devidos a doenças sistémicas ou metabólicas.
- Em caso de dúvida sobre a possibilidade de uso do aparelho, consultar o próprio médico ou o dermatologista.

LEGENDA DOS SÍMBOLOS

Aviso

Proibição

IPX7 Coberto contra a penetração de líquidos por imersão temporária

III Aparelho de classe III

DESCRIÇÃO DO APARELHO E ACESSÓRIOS [Fig. Z]

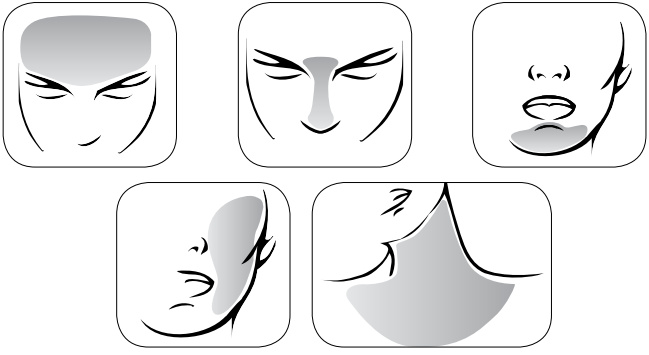
Observar a Figura [Z] na Guia Ilustrado para controlar o conteúdo da embalagem.
Todas as figuras encontram-se nas páginas internas da capa.

1. Manípulo
   - 1A. Área de encaixe
   - 1B. LED de funcionamento e de carga
   - 1C. Tecla para ligar e desligar ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Dados técnicos
2. Base de recarga
   - 2A. Dados técnicos
   - 2B. Conexão de recarga
3. Escova esfoliante (Peeling)
4. Escova para a detersão de peles normais (Normal)
5. Escova para a detersão de peles sensíveis (Sensitive)
6. Esponja
7. Micromassageador
8. Tampa de proteção
9. Carregador
   - 9A. Conector para a saída do carregador
   - 9B. Dados técnicos do carregador
   - 9C. Ficha do carregador

Para as características do aparelho, referir-se à embalagem externa.
Utilizar somente com os acessórios fornecidos..

ÁREAS DE TRATAMENTO

As áreas típicas de tratamento com o aparelho são: testa, queixo, face, pescoço e decote.



EMPREGO

PREPARAÇÃO

- Tirar da embalagem a base de carga (2), o manípulo (1) e o carregador (9).
- Antes de usar o aparelho pela primeira vez, carregar completamente a bateria.

CARREGAMENTO DA BATERIA

- Inserir o manípulo (1) na base de carga (2) (fig. A).
- Inserir o conector de saída do carregador (9A) na conexão de recarga (2B).
- Inserir a ficha do carregador (9C) em uma tomada elétrica: o indicador luminoso de funcionamento e de recarga (1B) inicia a piscar para indicar que o aparelho está em fase de carga.

PT

- O aparelho está completamente carregado e pronto para ser utilizado quando o indicador luminoso de funcionamento e de carga (1B) permanecer aceso de modo fixo. Esta operação pode exigir até 3 horas.
- Desconectar o conector de saída do carregador (9A) da conexão de recarga (2B): o indicador luminoso de funcionamento e de carga (1B) apaga-se.
- Quando a bateria deve ser recarregada, o temporizador emite 3 sinais sonoros sucessivos a cada 30 segundos para sinalizar que o aparelho está para desligar-se.

O aparelho tem um autonomia aproximada de 90 minutos na intensidade 1 e cerca 60 minutos na intensidade 2.

⃠ Nunca cobrir o aparelho e o carregador durante a recarga!

ATENÇÃO! Para a duração ideal da bateria, aconselha-se recarregá-la normalmente e, de qualquer modo, a cada 6 meses, pelo menos.

NOTA: Não utilizar o aparelho durante a fase de recarga.

MONTAGEM

Antes do uso, montar na zona de encaixe o manípulo (1A) e o cabeçote escolhido (3, 4, 5, 6, 7) prestando atenção para que as áreas de encaixe estejam unidas (fig. B).

CONSELHOS PARA O EMPREGO

Aconselha-se deixar a escova escolhida deslizar nas diversas áreas do rosto com movimentos circulares, sem efetuar pressão excessiva e nesta ordem:

- testa
- nariz e queixo
- face

- face
- pescoço e decote.

O aparelho pode ser utilizado inclusive durante o banho no duche ou na banheira.

TEMPORIZADOR

O aparelho é dotado de um temporizador integrado que indica quando é necessário deslocar-se de uma área para outra no rosto mediante sinais sonoros sucessivos. O temporizador é programado para tratar:

- a testa por 20 segundos
- o nariz e o queixo por 20 segundos
- cada face por 10 segundos
- pescoço e decote por 20 segundos

Após 1 minuto e 20 segundos de funcionamento, o aparelho desliga-se automaticamente. De qualquer modo, é possível desligar o aparelho a qualquer momento antes do seu desligamento automático.

INTENSIDADE DE VIBRAÇÃO

O aparelho é dotado de 2 intensidades de vibração, a selecionar de acordo com as próprias exigências.

- A intensidade 1 (baixa) ativa-se automaticamente durante o acendimento do aparelho: o indicador luminoso de funcionamento (1B) ilumina-se com luz difusa
- A intensidade 2 (alta) ativa-se quando for pressionado novamente o botão para ligar e desligar, com o aparelho ligado (1C): o indicador luminoso de funcionamento (1B) ilumina-se com luz intensa acesa de modo fixo.

DETERSÃO

O tratamento de detersão profunda pode ser feito diariamente, em dias alternados ou de 1 a 2 vezes por semana, de acordo com o tipo de pele.

- Remover a maquilhagem, como habitualmente.
- Aplicar na zona de encaixe (1A) a escova para a limpeza adequada ao próprio tipo de pele (4 ou 5).

PT

- Molhar o rosto, pescoço e decote.
- Aplicar um produto específico de detersão na área a tratar.
- Humedecer a escova.
- Ligar o aparelho pressionando a tecla de acendimento e desligamento (ligar e desligar) (1C) e selecionar a intensidade desejada de vibração: ouve-se um sinal sonoro e o aparelho inicia a vibrar.
- Deixar a escova deslizar nas diversas áreas do rosto, com movimentos circulares, como aconselhado.
- Após terminar o tratamento, enxaguar o rosto e o pescoço com água fresca ou morna.
- Tamponar o rosto.

ESFOLIAÇÃO

A esfoliação pode ser efetuada uma vez por semana ou com frequência inferior, de acordo com o tipo de pele e quando for necessário.

- Remover a maquilhagem, como habitualmente.
- Aplicar a escova esfoliante (3) na zona de encaixe (1A).
- Molhar o rosto, pescoço e decote.
- Aplicar nas áreas a esfoliar um produto específico para a detersão ou esfoliação.
- Humedecer a escova esfoliante (3).
- Ligar o aparelho pressionando a tecla de acendimento e desligamento (ligar e desligar) (1C) e selecionar a intensidade desejada de vibração: ouve-se um sinal sonoro e o aparelho inicia a vibrar.
- Deixar a escova deslizar nas diversas áreas do rosto, com movimentos circulares, como aconselhado.
- Após terminar o tratamento, enxaguar o rosto e o pescoço com água fresca ou morna.
- Tamponar o rosto.

ATIVAÇÃO

- Após efetuar a detersão do rosto, aplicar a esponja (6) na zona de encaixe (1A).

- Aplicar o tratamento cosmético utilizado habitualmente na área a tratar.
- Ligar o aparelho pressionando a tecla de acendimento e desligamento (ligar e desligar) (1C) e selecionar a intensidade desejada de vibração: ouve-se um sinal sonoro e o aparelho inicia a vibrar.
- Deixar a esponja (6) deslizar nas diversas áreas efetuando movimentos circulares delicados para favorecer a absorção do produto cosmético.

MICROMASSAGEM

Se desejar uma ação mais intensa:

- Após efetuar a detersão do rosto, aplicar o micromassageador (7) na zona de encaixe (1A).
- Aplicar o tratamento cosmético utilizado habitualmente na área a tratar.
- Ligar o aparelho pressionando a tecla de acendimento e desligamento (ligar e desligar) (1C) e selecionar a intensidade desejada de vibração: ouve-se um sinal sonoro e o aparelho inicia a vibrar.
- Deixar o micromassageador (7) deslizar nas diversas áreas com pequenos e delicados movimentos circulares (sem pressionar) para favorecer a absorção do cosmético específico e estimular a microcirculação.

MANUTENÇÃO

É necessário limpar o aparelho depois do uso.

Escovas, Esponja, Micromassageador (3, 4, 5, 6, 7):

- Lavar com água morna e sabão neutro.
- Eliminar a água em excesso com um pano macio, limpo e seco.
- Deixar secar completamente antes de guardar os acessórios.

Manípulo (1):

- Limpar o manípulo com água morna e sabão neutro quando necessário.

- Secar com pano macio e seco.

Após a limpeza, proteger a escova em uso com a tampa de proteção (8).
NÃO usar detergentes abrasivos ou substâncias químicas para a limpeza do aparelho.
NÃO lavar na máquina de lavar louças.
O uso constante desgasta as escovas e a esponja, que devem ser substituídas periodicamente.

ELIMINAÇÃO

A embalagem do produto é constituída por materiais recicláveis. Eliminá-la em conformidade com as normas de tutela ambiental.

O aparelho em desuso deve ser eliminado em conformidade com os termos da norma europeia 2002/96/CE. Os materiais recicláveis contidos no aparelho devem ser recuperados para evitar a degradação ambiental. Para ulteriores informações, dirigir-se ao órgão de eliminação local ou ao revendedor do aparelho.

ELIMINAÇÃO DAS BATERIAS

Este aparelho contém baterias recarregáveis de tipo Lithium Ion.

AVISO: Não deitar as baterias juntamente com os resíduos domésticos, pois devem ser eliminadas separadamente e de modo seguro.

- **Remover as baterias do aparelho antes de eliminá-lo.**
- **Eliminar as baterias num centro específico de coleta.**

REMOÇÃO DAS BATERIAS

- Remover as baterias só quando estiverem completamente descarregadas e não é possível recarregá-las.
- Retirar as baterias:

1. Levantar o painel superior do manípulo (1) utilizando uma chave de fendas (fig. C)
2. Remover o painel superior do manípulo (1) (fig. D)
3. Desaparafusar todos os parafusos (fig. E)
4. Levantar o revestimento superior interno (fig. F)
5. Extrair o conector que conecta os fios da bateria ao circuito elétrico (fig. G).

NOTA: Não reconectar o aparelho à tomada de corrente depois que as baterias foram extraídas.

ASSISTÊNCIA E GARANTIA

Para as reparações ou a compra de peças sobressalentes, dirigir-se ao serviço autorizado de assistência aos clientes IMETEC, contactando o número gratuito abaixo referido ou consultando o sítio na internet. O aparelho é coberto pela garantia do fabricante.

Para os detalhes, consultar a folha de garantia anexada. A inobservância das instruções contidas neste manual para o uso, os cuidados e a manutenção do produto anula a garantia do fabricante.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)

FR

MANUEL D'INSTRUCTIONS POUR L'UTILISATION DE L'APPAREIL POUR LE TRAITEMENT DE LA PEAU

Cher client, IMETEC vous remercie d'avoir choisi ce produit. Nous sommes certains que vous apprécierez la qualité et la fiabilité de cet appareil, conçu et fabriqué afin de satisfaire le client. Le présent manuel d'instructions a été rédigé conformément à la norme européenne EN 62079.

ATTENTION ! Instructions et mises en garde pour une utilisation sûre

Avant d'utiliser l'appareil, veuillez lire attentivement les instructions d'utilisation et, en particulier, les avertissements concernant la sécurité et les respecter. Conservez ce manuel ainsi que le guide illustré s'y rapportant, pour toute la durée de vie de l'appareil, à des fins de consultation. En cas de cession de l'appareil à un tiers, veuillez lui fournir également toute la documentation.

REMARQUE : si lors de la lecture de ce mode d'emploi certaines parties sont difficiles à comprendre ou en cas de doutes, avant d'utiliser l'appareil, veuillez contacter la société à l'adresse indiquée sur la dernière page.

INDEX

CONSIGNES DE SÉCURITÉ	Page 61
INSTRUCTIONS POUR L'UTILISATION DES PILES EN TOUTE SÉCURITÉ	Page 64
MISES EN GARDE GÉNÉRALES	Page 65
CONTRE-INDICATIONS D'UTILISATION DU PRODUIT	Page 66
LÉGENDE DES SYMBOLES	Page 66
DESCRIPTION DE L'APPAREIL ET DES ACCESSOIRES	Page 67
ZONES DE TRAITEMENT	Page 68
UTILISATION	Page 68
CONSEILS D'UTILISATION	Page 69
ENTRETIEN	Page 72
ÉLIMINATION	Page 73
ÉLIMINATION DES PILES	Page 73
ASSISTANCE ET GARANTIE	Page 74
GUIDE ILLUSTRÉ	Pages I-II
DONNÉES TECHNIQUES	Page III

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

- **Après avoir sorti l'appareil de l'emballage, vérifier l'intégrité de la marchandise en se référant au schéma, ainsi que l'éventuelle présence de dégâts dus au transport. En cas de doute, ne pas utiliser l'appareil et contacter le service d'assistance agréé.**
- **Le matériel d'emballage n'est pas un jouet pour les enfants ! Tenir le sac plastique hors de portée des enfants ; risque d'étouffement !**

- **Avant de brancher l'appareil, vérifier que les caractéristiques de la tension de réseau indiquées dans les données techniques d'identification de l'appareil correspondent bien à celles du réseau électrique disponible. Les données techniques d'identification se trouvent sur l'appareil (1D et 2A) et sur l'adaptateur (9B).**
- **Cet appareil doit être utilisé uniquement pour l'usage pour lequel il a été conçu, à savoir en tant qu'appareil pour le traitement du visage, du cou et du buste, à usage domestique. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et donc dangereuse.**

Il est possible d'utiliser le manche (1) sous la douche et dans la baignoire.

- **Cet appareil peut être utilisé par les enfants de plus de 8 ans et les personnes possédant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou sans expérience ni connaissance spécifique, à condition qu'ils bénéficient d'une surveillance appropriée ou qu'ils soient instruits de l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'ils se rendent compte des dangers qui y sont liés. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Les opérations**

de nettoyage et d'entretien ne doivent pas être effectuées par des enfants sans surveillance.

⊘ NE PAS tirer sur le cordon d'alimentation ou sur l'appareil pour débrancher la fiche de l'adaptateur ou de la prise de courant.

⊘ NE PAS exposer l'appareil à l'humidité ou à l'effet d'agents atmosphériques (pluie, soleil).

- Débrancher toujours la fiche de l'alimentation électrique avant de nettoyer ou d'effectuer l'entretien de l'appareil ou s'il n'est pas utilisé.
- En cas de panne ou de mauvais fonctionnement de l'appareil, l'éteindre et ne pas l'altérer. Pour toute réparation, s'adresser uniquement à un centre d'assistance technique agréé.
- Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un centre d'assistance technique agréé, de façon à éviter tout risque.
- L'appareil doit être utilisé uniquement sur la peau humaine. Ne pas l'utiliser sur les animaux.
- L'appareil doit être utilisé seulement avec l'unité d'alimentation fournie avec l'appareil.
- Détacher la fiche de la prise de courant après l'opération de charge.
- Utiliser, recharger et conserver l'appareil à une

température comprise entre 10 °C et 35 °C.

- Si vous décidez de ne plus utiliser l'appareil, il est conseillé de le mettre hors service en enlevant toutes les parties dangereuses et en neutralisant la dangerosité de toutes les parties potentiellement dangereuses, notamment pour protéger les enfants, qui pourraient être tentés de jouer avec l'appareil.
- Pour des raisons d'hygiène, cet appareil doit être à usage personnel uniquement.

INSTRUCTIONS POUR L'UTILISATION DES PILES EN TOUTE SÉCURITÉ

- L'appareil est doté de piles qui ne sont pas remplaçables par l'utilisateur. N'essayez pas de remplacer ces piles vous-même. Pour obtenir des informations relatives à la réparation ou au remplacement des piles, contacter le service d'assistance clients.
- ⃠ Ne pas recharger les piles qui ne sont pas rechargeables.
- ⃠ Ne pas effectuer la recharge des piles rechargeables avec des appareils qui ne sont pas spécifiquement indiqués ou selon des modalités différentes de celles qui sont indiquées dans les instructions.
- ⃠ Ne jamais exposer les piles à une chaleur excessive comme celle qui est provoquée par les rayons solaires, le feu ou des sources similaires : il y a un risque élevé de fuites d'acide ! Le non respect de ces indications peut comporter l'endommagement et éventuellement,

l'explosion des piles.

- **⃠ Ne pas démonter, ne pas jeter dans un feu ou court-circuiter les piles.**

Toujours tenir les piles hors de la portée des enfants. En cas d'ingestion, les piles peuvent causer des dangers mortels. Conserver donc les piles dans un endroit inaccessible aux jeunes enfants. En cas d'ingestion d'une pile, consulter immédiatement un médecin ou le centre anti-poison local.

L'acide contenu dans les piles est corrosif. Éviter le contact avec la peau, les yeux ou les vêtements.

- **Enlever les piles de l'appareil avant de l'éliminer.**
- **L'appareil doit être débranché de la prise de courant lorsque vous enlevez les piles.**
- **Éliminer les piles en les remettant à un centre de collecte spécifique.**

MISES EN GARDE GÉNÉRALES

- Consultez votre médecin ou dermatologue avant d'utiliser l'appareil si vous suivez un traitement pour des problèmes de peau.
- L'appareil peut être utilisé avec un détergent pour le nettoyage du visage et avec des produits hydratants. Toutefois, l'utilisation de certains détergents associés à l'appareil, pourrait causer des irritations.
- Avant de l'utiliser, tester l'appareil avec le détergent habituel en l'utilisant sur un morceau de peau dans la partie interne du bras.
- NE PAS utiliser l'appareil pour éliminer le maquillage des yeux.
- L'appareil est à usage strictement personnel : NE PAS le partager avec d'autres utilisateurs.
- L'utilisation de l'appareil pour démaquiller le visage peut tacher les poils des brosses mais ne l'empêche pas de fonctionner correctement. Si nécessaire, nettoyer les brosses à l'eau et au

savon doux.

Pendant l'utilisation, garder loin des yeux.

CONTRE-INDICATIONS D'UTILISATION DU PRODUIT

Certaines conditions pourraient empêcher temporairement l'utilisation de l'appareil. En présence de l'une des conditions suivantes, consulter le médecin ou le dermatologue avant d'utiliser l'appareil:

- Allergies confirmées de la peau.
- Brûlures dues à une exposition excessive au soleil ou au lampes UV.
- Eczéma, psoriasis, lésions, plaies ouvertes ou infections actives (telles que l'herpès) dans la zone à traiter. Attendre que la partie concernée guérisse avant d'utiliser l'appareil.
- Suite à des traitements de peeling chimique ou de microdermabrasion.
- En prenant des médicaments qui peuvent causer une sensibilité de la peau.
- Suite à de récentes interventions de chirurgie esthétique dans les zones à traiter.
- Acné, infections ou états anormaux de la peau dus à des maladies systémiques ou métaboliques.
- En cas de doute sur la possibilité d'utiliser l'appareil, consultez votre médecin ou le dermatologue.

LÉGENDE DES SYMBOLES

Mise en garde

Interdiction

IPX7 Couvert contre l'accès des liquides en cas d'immersion temporaire

Appareil de classe III

DESCRIPTION DE L'APPAREIL ET DES ACCESSOIRES [Fig. Z]

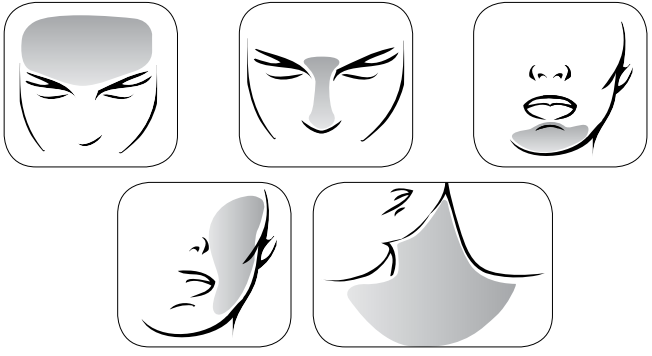
Regarder la Figure [Z] dans la partie des illustrations pour contrôler le contenu de l'emballage.
Toutes les figures se trouvent sur les pages internes de la couverture.

1. Manche
   - 1A. Zone d'accrochage
   - 1B. LED de fonctionnement et de charge
   - 1C. Touche d'allumage et d'arrêt ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Données techniques
2. Base de recharge
   - 2A. Données techniques
   - 2B. Connexion de recharge
3. Brosse exfoliante (Peeling)
4. Brosse pour la détersion des peaux normales (Normal)
5. Brosse pour la détersion des peaux sensibles (Sensitive)
6. Éponge
7. Micro-masseur
8. Capuchon de protection
9. Adaptateur
   - 9A. Connecteur de sortie adaptateur
   - 9B. Données techniques de l'adaptateur
   - 9C. Fiche de l'adaptateur

Pour les caractéristiques de l'appareil, consulter l'extérieur de l'emballage.
Utiliser uniquement avec les accessoires fournis.

ZONES DE TRAITEMENT

Les zones typiques de traitement avec l'appareil sont le front, le nez, le menton, les joues, le cou et le buste.



UTILISATION

PRÉPARATION

- Enlever la base de recharge (2), le manche (1), l'adaptateur (9) de l'emballage.
- Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, charger complètement les piles.

RECHARGE DES PILES

- Insérer le manche (1) dans la base de recharge (2) (fig. A)
- Insérer le connecteur de sortie de l'adaptateur (9A) dans la connexion de recharge (2B).
- Insérer la fiche de l'adaptateur (9C) dans une prise électrique : la LED de fonctionnement et de charge (1B) commence à clignoter pour indiquer que l'appareil est en phase de charge.
- L'appareil est complètement chargé et prêt à l'emploi lorsque

la LED de fonctionnement et de charge (1B) reste allumée de manière fixe. Cette opération peut demander jusqu'à 3 heures.

- Détacher le connecteur de sortie de l'adaptateur (9A) de la connexion de recharge (2B) : la LED de fonctionnement et de charge (1B) s'éteint.
- Lorsque les piles doivent être rechargées, une minuterie émet 3 signaux sonores rapprochés toutes les 30 secondes pour signaler que l'appareil est sur le point de s'éteindre.

L'appareil a une autonomie de 90 minutes environ à l'intensité 1 et de 60 minutes environ à l'intensité 2.

⃠ Ne jamais couvrir l'appareil ni l'adaptateur pendant la recharge !

ATTENTION ! Pour une durée idéale des piles, il est conseillé de les recharger régulièrement, et dans tous les cas au moins tous les 6 mois.

REMARQUE :

- Ne pas utiliser l'appareil pendant qu'il charge.

MONTAGE

Avant l'utilisation, monter la tête choisie (3, 4, 5, 6, 7) sur la zone d'accrochage du manche (1A) en faisant attention à faire coïncider les zones d'accrochage (fig. B).

CONSEILS D'UTILISATION

Il est conseillé de faire glisser la brosse choisie sur les différentes zones de visage en effectuant de délicats mouvements circulaires, sans trop appuyer, en procédant toujours dans cet ordre :

- front
- nez et menton
- joue
- joue

- cou et buste.

L'appareil peut être utilisé aussi sous la douche et dans la baignoire.

MINUTERIE

L'appareil est doté d'une minuterie intégrée qui indique, avec des signaux sonores, lorsqu'il faut se déplacer d'une zone à l'autre du visage. La minuterie est programmée pour traiter :

- 20 secondes le front
- 20 secondes le nez et le menton
- 10 secondes chaque joue
- 20 secondes le cou et le buste.

Après 1 minute et 20 secondes de fonctionnement, l'appareil s'éteint automatiquement. Il est tout de même possible d'éteindre l'appareil à tout moment, avant de son arrêt automatique.

INTENSITÉ DE VIBRATION

L'appareil est doté de 2 intensités de vibration, à sélectionner en fonction de vos besoins.

- L'intensité 1 (basse) s'active automatiquement lors de l'allumage de l'appareil : la LED de fonctionnement (1B) s'allume avec une lumière fixe douce.
- L'intensité 2 (haute) s'active, lorsque l'appareil et allumé, en appuyant de nouveau sur la touche d'allumage et d'arrêt (1C) : la LED de fonctionnement (1B) s'allume avec une lumière fixe intense.

DÉTERSION

En fonction du type de peau, le traitement de détersion profonde peut être effectué tous les jours, un jour sur deux ou 1-2 fois par semaine.

- Se démaquiller comme d'habitude.
- Appliquer la brosse pour le nettoyage adaptée à son type de peau (4 ou 5) sur la zone d'accrochage (1A).
- Mouiller le visage, le cou et le buste.

- Appliquer un produit spécifique pour la détersion sur les zones à nettoyer.
- Humidifier la brosse.
- Allumer l'appareil en enfonçant la touche d'allumage et d'arrêt (1C) et sélectionner l'intensité de vibration souhaitée : un signal sonore sera émis et l'appareil commencera à vibrer.
- Faire glisser la brosse sur les différentes zones du visage en effectuant des mouvements circulaires comme conseillé.
- Une fois le traitement terminé, rincer le visage et le cou à l'eau froide ou tiède.
- Tamponner le visage.

EXFOLIATION

En fonction du type de peau, l'exfoliation peut être effectuée une fois par semaine ou bien moins souvent, lorsque l'état de la peau le demande.

- Se démaquiller comme d'habitude.
- Appliquer la brosse exfoliante (3) sur la zone d'accrochage (1A).
- Mouiller le visage, le cou et le buste.
- Appliquer un produit spécifique pour la détersion ou pour l'exfoliation sur les zones à exfolier.
- Humidifier la brosse exfoliante (3).
- Allumer l'appareil en enfonçant la touche d'allumage et d'arrêt (1C) et sélectionner l'intensité de vibration souhaitée : un signal sonore sera émis et l'appareil commencera à vibrer.
- Une fois le traitement terminé, rincer le visage et le cou à l'eau froide ou tiède.
- Tamponner le visage.

ACTIVATION

- Après avoir nettoyé le visage, appliquer l'éponge (6) sur la zone d'accrochage (1A).
- Appliquer le traitement cosmétique utilisé habituellement sur la zone à traiter.

FR

- Allumer l'appareil en enfonçant la touche d'allumage et d'arrêt (1C) et sélectionner l'intensité de vibration souhaitée : un signal sonore sera émis et l'appareil commencera à vibrer.
- Faire glisser l'éponge (6) sur les différentes zones en effectuant de délicats mouvements circulaires afin de favoriser l'absorption du produit cosmétique.

MICRO-MASSAGE

Si vous souhaitez obtenir une action plus intense :

- après avoir nettoyé le visage, appliquer le micro-masseur (7) sur la zone d'accrochage (1A).
- Appliquer le traitement cosmétique utilisé habituellement sur la zone à traiter.
- Allumer l'appareil en enfonçant la touche d'allumage et d'arrêt (1C) et sélectionner l'intensité de vibration souhaitée : un signal sonore sera émis et l'appareil commencera à vibrer.
- Faire glisser le micro-masseur (7) sur les différentes zones en effectuant de petits et délicats mouvements circulaires (sans appuyer) afin de favoriser l'absorption du cosmétique spécifique et de stimuler la micro-circulation.

ENTRETIEN

Après chaque utilisation, il faut procéder au nettoyage.

Brosses, Éponge, micro-masseur (3, 4, 5, 6, 7) :

- laver à l'eau tiède et au savon doux.
- Éliminer l'eau en excès avec un chiffon doux, propre et sec.
- Laisser complètement sécher avant de ranger les accessoires.

Manche (1) :

- le cas échéant, nettoyer le manche à l'eau tiède et au savon neutre.
- Sécher avec un chiffon doux et sec.

Après le nettoyage, protéger la brosse utilisée avec le capuchon de

protection (8).
NE PAS utiliser de détergents abrasifs ou de substances chimiques pour le nettoyage de l'appareil.
NE PAS le laver dans le lave-vaisselle.
L'utilisation constante use les brosses et l'éponge qui doivent être remplacées périodiquement.

ÉLIMINATION

L'emballage du produit est composé de matériaux recyclables. Il doit être éliminé conformément aux normes en vigueur en matière de protection de l'environnement.

L'appareil hors d'usage doit être éliminé conformément aux dispositions de la norme européenne 2002/96/CE. Les matériaux recyclables contenus dans l'appareil doivent être récupérés afin d'éviter de dégrader l'environnement. Pour obtenir de plus amples informations, s'adresser au centre de recyclage local ou au revendeur de l'appareil.

ÉLIMINATION DES PILES

Cet appareil contient des piles rechargeables de type Lithium Ion.

MISE EN GARDE : Ne pas jeter les piles dans les déchets domestiques : elles doivent etre éliminées à part et de manière sécurisée.

- **Enlever les piles de l'appareil avant de l'éliminer.**
- **Éliminer les piles en les remettant à un centre de collecte spécifique.**

SUPPRESSION DES PILES

- Enlever les piles seulement si elles sont complètement

déchargées et qu'elles ne peuvent être rechargées.

- Démonter les piles :

1. soulever le panneau supérieur du manche (1) en faisant levier avec un tournevis (fig. C).
2. Enlever le panneau supérieur du manche (1) (fig. D).
3. Dévisser toutes les vis (fig.E).
4. Soulever le châssis supérieur intérieur (fig. F).
5. Extraire le connecteur qui relie les fils des piles au circuit électrique (fig. G).

REMARQUE : Ne pas rebrancher l'appareil à la prise de courant après avoir extrait les piles.

ASSISTANCE ET GARANTIE

Pour les réparations et l'achat de pièces de rechange, s'adresser au service agréé d'assistance pour les clients IMETEC, en contactant le Numéro Vert indiqué ci-dessous ou en consultant notre site internet. L'appareil est couvert par une garantie du fabricant.

Pour les détails, consulter la feuille de garantie ci-jointe. Le non-respect des instructions contenues dans ce manuel quant à l'utilisation, au soin et à la maintenance de l'appareil annule le droit à la garantie du fabricant.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)

BEDIENUNGSHANDBUCH FÜR DIE VERWENDUNG DES GERÄTS ZUR HAUTBEHANDLUNG

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, IMETEC dankt Ihnen für den Kauf dieses Produktes. Wir sind sicher, dass Sie die Qualität und die Zuverlässigkeit dieses Geräts, bei dessen Planung und Produktion die Kundenzufriedenheit im Vordergrund stand, zu schätzen wissen werden. Diese Bedienungsanleitung wurde gemäß der europäischen Norm EN 62079 verfasst.

ACHTUNG! Anweisungen und Warnhinweise für eine sichere Verwendung.

Lesen Sie die Bedienungsanleitung und insbesondere die Sicherheitshinweise vor der Inbetriebnahme des Gerätes durch und befolgen Sie sie. Verwahren Sie die vorliegende Anleitung zusammen mit dem bebilderten Leitfaden während der gesamten Lebenszeit des Gerätes für zukünftiges Nachschlagen auf. Im Falle der Überlassung des Geräts an Dritte, ist diesen auch die vollständige Dokumentation zu übergeben.

HINWEIS: Falls sich beim Lesen dieser Gebrauchsanleitung einige Stellen als schwer verständlich erweisen oder Sie Fragen haben, nehmen Sie bitte, bevor Sie das Gerät benutzen, Kontakt mit dem auf der letzten Seite dieser Anleitung angeführten Unternehmen auf.

INHALT

SICHERHEITSHINWEISE	S. 76
ANWEISUNGEN FÜR DEN SICHEREN GEBRAUCH DER BATTERIEN	S. 79
ALLGEMEINE HINWEISE	S. 80
GEGENANZEIGEN ZUR VERWENDUNG DES PRODUKTS	S. 81
ZEICHENERKLÄRUNG	S. 82
BESCHREIBUNG DES GERÄTS UND DES ZUBEHÖRS	S. 82
BEHANDLUNGSZONEN	S.83
GEBRAUCH	S. 83
TIPPS ZUR VERWENDUNG	S. 84
WARTUNG	S. 87
ENTSORGUNG	S. 88
ENTSORGUNG DER BATTERIEN	S. 88
SERVICESTELLE UND GARANTIE	S. 89
BEBILDERTER LEITFADEN	S. I-II
TECHNISCHE DATEN	S. III

SICHERHEITSHINWEISE

- **Nachdem Sie das Gerät aus der Verpackung genommen haben, überprüfen Sie mithilfe der Zeichnung, ob die Lieferung vollständig ist und das Gerät keine Transportschäden erlitten hat. Im Zweifelsfall gebrauchen Sie das Gerät nicht, sondern nehmen Sie Kontakt mit einer autorisierten Servicestelle auf.**

- **Das Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug für Kinder! Bewahren Sie den Plastikbeutel für Kinder unzugänglich auf; Erstickungsgefahr!**
- **Vor dem Anschließen des Geräts überprüfen Sie, ob die Angaben zur Neztspannung in den technischen Kenndaten mit dem verfügbaren Stromnetz übereinstimmen. Die technischen Kenndaten befinden sich auf dem Gerät (1D und 2A) und auf dem Ladegerät (9B).**
- **Dieses Gerät darf nur für den Zweck verwendet werden, für den es geplant wurde, d. h. als Gerät für die Behandlung von Gesicht, Hals und Dekolleté im Hausgebrauch. Jede andere Art der Verwendung ist unsachgemäß und daher gefährlich.**

Das Handstück (1) kann auch unter der Dusche und in der Badewanne verwendet werden.

- **Diese Geräte können von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem**

Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder durchgeführt werden, es sei denn, sie sind beaufsichtigt.

⊘ NICHT am Netzkabel oder am Gerät selbst ziehen, um den Stecker aus dem Ladegerät oder aus der Steckdose zu ziehen.

⊘ Das Gerät NICHT Feuchtigkeit oder Witterungseinflüssen (Regen, Sonne) aussetzen.

- Vor der Reinigung oder Wartung sowie der Nichtbenutzung des Gerätes immer den Netzstecker ziehen.
- Das Gerät im Fall von Defekten oder Betriebsstörungen ausschalten und keine eigenmächtigen Reparaturen vornehmen. Wenden Sie sich für die Reparatur ausschließlich an ein autorisiertes Kundendienstzentrum.
- Wenn das Anschlusskabel beschädigt ist, muss es durch ein von einem autorisierten technischen Kundendienstzentrum geliefertes Originalkabel ersetzt werden, um jede Art von Risiko zu vermeiden.
- Das Gerät darf nur für menschliche Haut verwendet werden. Nicht an Tieren verwenden.
- Das Gerät darf ausschließlich mit der mitgelieferten Versorgungseinheit verwendet werden.
- Nach Beendigung des Ladevorgangs den Stecker

aus der Steckdose ziehen.

- Das Gerät bei Temperaturen zwischen 10°C und 35°C verwenden, laden und aufbewahren.
- Sollte das Gerät nicht mehr verwendet werden, wird empfohlen, seinen Gebrauch durch Entfernung aller gefährlichen Teile zu verhindern sowie alle potentiell gefährlichen Teile zu entsorgen, insbesondere zum Schutz der Kinder, die versucht sein könnten, damit zu spielen.
- Aus Gründen der Hygiene ist das vorliegende Gerät nur für den persönlichen Gebrauch bestimmt.

ANWEISUNGEN FÜR DEN SICHEREN GEBRAUCH DER BATTERIEN

- Das Gerät ist mit Batterien ausgestattet, die vom Benutzer nicht ausgetauscht werden können. Keinesfalls versuchen, diese Batterien selbst auszutauschen. Informationen zu Reparatur oder Austausch dieser Batterien gibt Ihnen der Kundendienst.
- ⃠ Keinesfalls nicht wiederaufladbare Batterien wieder aufladen.
- ⃠ Das Aufladen der wieder aufladbaren Batterien darf keinesfalls mit Geräten erfolgen, die nicht ausdrücklich dafür empfohlen werden und auch nicht auf eine Art und Weise, die nicht in den Anweisungen beschrieben wird.
- ⃠ Die Batterien niemals übermäßiger Hitze wie etwa der durch Sonneneinstrahlung, Feuer oder ähnliche Quellen verursachten aussetzen: erhöhte Gefahr des Säureaustritts! Die Missachtung dieser Anweisungen kann zur Beschädigung und eventuell zum Explodieren der Batterien führen.

- **⃠ Die Batterien weder zerlegen, noch in Feuer werfen oder kurzschließen.**

Die Batterien stets außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren. Im Falle des Verschluckens können die Batterien eine Todesgefahr darstellen. Daher die Batterien für Kleinkinder unerreichbar aufbewahren. Im Falle des Verschluckens einer Batterie sofort einen Arzt oder eine lokale Giftinformationszentrale zu Rate ziehen.

Die in den Batterien enthaltene Säure ist ätzend. Den Kontakt mit der Haut, den Augen oder der Kleidung vermeiden.

- **Vor der Entsorgung die Batterien aus dem Gerät nehmen.**
- **Das Gerät ist von der Stromversorgungsdose abzuschließen, während die Batterien entnommen werden.**
- **Die Batterien zur Entsorgung einem speziellen Sammelzentrum zukommen lassen.**

ALLGEMEINE HINWEISE

- Vor der Verwendung der Geräts bzw. wenn Sie sich auf Grund von Hautproblemen in Behandlung befinden, den Hausarzt oder Dermatologen konsultieren.
- Das Gerät kann mit Produkten zur Gesichtsreinigung sowie mit feuchtigkeitsspendenden Produkten verwendet werden. Trotzdem könnte die Verwendung einiger Reinigungsprodukte in Kombination mit dem Gerät Hautreizungen verursachen.
- Vor der Verwendung das Gerät in Kombination mit dem üblicherweise verwendeten Reinigungsprodukt auf einer kleinen Hautstelle auf der Innenseite des Arms testen.
- Das Gerät darf NICHT zur Entfernung von Augen-Make-up verwendet werden.
- Das Gerät ist ausschließlich für den persönlichen Bedarf zu verwenden: Das Gerät darf NICHT von mehreren Personen benutzt

werden.

- Die Verwendung des Geräts zur Entfernung von Gesichts-Make-up kann zu einer Verunreinigung der Borsten der Bürsten führen, beeinflusst jedoch nicht die Funktionstüchtigkeit des Geräts. Bei Bedarf die Bürsten mit Wasser und neutraler Seife reinigen.

Während der Verwendung nicht in die Nähe der Augen bringen.

GEGENANZEIGEN ZUR VERWENDUNG DES PRODUKTS

Einige Umstände könnten vorübergehend die Verwendung des Geräts verhindern.
Wenn eine der folgenden Bedingungen vorliegt, muss vor der Verwendung der Hausarzt oder ein Dermatologe konsultiert werden:

- Diagnostizierte Hautallergien.
- Verbrennungen durch übermäßige Sonnenbestrahlung oder Bräunungslampen.
- Ekzeme, Psoriasis, Verletzungen, offene Wunden oder aktive Infektionen (zum Beispiel Herpes) in den zu behandelnden Zonen. Vor der Verwendung des Geräts die vollständige Heilung des betroffenen Bereichs abwarten.
- Im Anschluss an chemische Peelings oder Mikrodermabrasion.
- Während der Einnahme von Medikamenten, die eine Sensibilisierung der Haut verursachen können.
- Nach kürzlich vorgenommenen schönheitschirurgischen Eingriffen in den zu behandelnden Zonen.
- Akne, Infektionen oder abnormale Zustände der Haut auf Grund von System- oder Stoffwechselerkrankungen.
- Sollten Zweifel auftreten, ob eine Behandlung mit dem Gerät möglich ist, den Hausarzt oder einen Dermatologen konsultieren.

ZEICHENERKLÄRUNG

Hinweis

Verbot

IPX7

Geschützt gegen die Wirkungen beim zeitweiligen Untertauchen in Wasser

Gerät der Schutzklasse III

BESCHREIBUNG DES GERÄTS UND DES ZUBEHÖRS [Abb. Z]

Kontrollieren Sie den Verpackungsinhalt anhand der Abbildung [Z] im Abschnitt der Abbildungen.

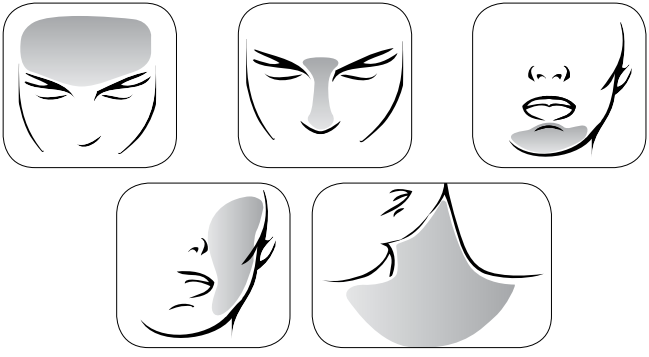
Alle Abbildungen befinden sich auf den Innenseiten des Einbands.

1. Handstück
   - 1A. Applikationsbereich
   - 1B. LED für Betrieb und Ladung
   - 1C. Taste Ein-/Ausschaltung ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Technische Daten
2. Ladestation
   - 2A. Technische Daten
   - 2B. Ladeanschluss
3. Peelingbürste
4. Reinigungsbürste für normale Haut (Normal)
5. Reinigungsbürste für empfindliche Haut (Sensitive)
6. Schwämmchen
7. Mikro-Massageaufsatz
8. Schutzkappe
9. Ladegerät
   - 9A. Verbindungsstecker Ladegerät
   - 9B. Technische Daten Ladegerät
   - 9C. Stecker Ladegerät

Für die Eigenschaften des Geräts siehe die Verpackung. Nur mit dem mitgelieferten Zubehör verwenden.

BEHANDLUNGSZONEN

Die typischen Zonen für die Behandlung mit dem Gerät sind Stirn, Nase, Kinn, Wangen, Hals und Dekolleté.



GEBRAUCH

VORBEREITUNG

- Die Ladestation (2), das Handstück (1) und das Ladegerät (9) aus der Verpackung nehmen.
- Vor der ersten Verwendung des Geräts muss die Batterie vollständig geladen werden.

LADEN DER BATTERIE

- Das Handstück (1) in die Ladestation einsetzen (Abb. A).
- Den Verbindungsstecker des Ladegeräts (9A) in die Ladebuchse (2B) einstecken.
- Den Stecker des Ladegeräts (9C) in eine Steckdose einstecken: die

LED für Betrieb und Ladung (1B) beginnt zu blinken und zeigt somit an, dass das Gerät geladen wird.

- Wenn die LED für Betrieb und Ladung (1B) fest aufleuchtet ist das Gerät vollständig geladen und einsatzbereit. Dieser Vorgang kann bis zu 3 Stunden in Anspruch nehmen.
- Den Verbindungsstecker des Ladegeräts (9A) aus der Ladebuchse (2B) entfernen: die LED für Betrieb und Ladung (1B) erlischt.
- Wenn die Batterie geladen werden muss, gibt ein Timer 3 akustische Signale im Abstand von 30 Sekunden ab, um anzuzeigen, dass sich das Gerät demnächst abschalten wird.

Das Gerät verfügt über eine Autonomie von ungefähr 90 Minuten auf Intensitätsstufe 1 und ungefähr 60 Minuten auf Intensitätsstufe 2.
⃠ Das Gerät und das Ladegerät dürfen während des Ladevorgangs niemals abgedeckt werden!

ACHTUNG! Für eine Verlängerung der Lebensdauer der Batterie wird empfohlen, sie regelmäßig und zumindest alle 6 Monate zu laden.

HINWEIS:

- Während des Ladevorgangs darf das Gerät nicht verwendet werden.

MONTAGE

Vor der Verwendung auf dem Applikationsbereich des Handstücks (1A) den gewählten Kopf (3, 4, 5, 6, 7) anbringen, dabei darauf achten, dass die Befestigungsbereiche übereinstimmen (Abb. B).

TIPPS ZUR VERWENDUNG

Es wird empfohlen, die gewählte Bürste mit sanften kreisförmigen Bewegungen über verschiedene Gesichtszonen zu führen, ohne übermäßigen Druck auszuüben. Dabei immer in folgender Reihenfolge vorgehen:

- Stirn
- Nase und Kinn
- Wange
- Wange
- Hals und Dekolleté.

Das Gerät kann auch unter der Dusche und in der Badewanne verwendet werden.

TIMER

Das Gerät verfügt über einen eingebauten Timer, der mit aufeinander folgenden akustischen Signalen anzeigt, wann es notwendig ist, von einer Gesichtszone zur nächsten überzugehen. Der Timer ist für folgende Behandlung programmiert:

- 20 Sekunden auf der Stirn
- 20 Sekunden auf Nase und Kinn
- 10 Sekunden für jede Wange
- 20 Sekunden für Hals und Dekolleté.

Nach 1 Minute und 20 Sekunden Betrieb schaltet sich das Gerät automatisch aus. Das Gerät kann auch vor seiner automatischen Abschaltung jederzeit abgeschaltet werden.

VIBRATIONSINTENSITÄT

Das Gerät verfügt über zwei Intensitätsstufen für die Vibration, die je nach Bedarf gewählt werden können.

- Die Intensitätsstufe 1 (niedrig) wird automatisch bei Inbetriebnahme des Geräts aktiviert: die Funktions-LED (1B) leuchtet mit einem festen, schwachen Licht auf.
- Die Intensitätsstufe 2 (hoch) kann bei laufendem Gerät durch Drücken der Taste Ein-/Ausschaltung (1C) aktiviert werden: die Funktions-LED (1B) leuchtet mit einem festen, intensiven Licht auf.

REINIGUNG

Je nach Hauttyp kann die Behandlung zur Tiefenreinigung entweder täglich, jeden zweiten Tag oder 1-2 Mal pro Woche durchgeführt werden.

DE

- Das Make-up wie üblich entfernen.
- Auf dem Applikationsbereich (1A) je nach Hauttyp die entsprechende Reinigungsbürste (4 oder 5) anbringen.
- Gesicht, Hals und Dekolleté anfeuchten.
- Auf die zu reinigenden Zonen ein spezielles Reinigungsprodukt auftragen.
- Die Bürste anfeuchten.
- Das Gerät durch Drücken der Taste Ein-/Ausschaltung (1C) in Betrieb nehmen und die gewünschte Vibrationsintensität wählen: ein akustisches Signal wird abgegeben und das Gerät beginnt zu vibrieren.
- Die Bürste mit sanften kreisförmigen Bewegungen über die verschiedenen Zonen des Gesichts führen, wie zuvor empfohlen.
- Nach Abschluss der Behandlung Gesicht und Hals mit kaltem oder lauwarmem Wasser abspülen.
- Das Gesicht trocken tupfen.

PEELING

Je nach Hauttyp kann das Peeling einmal pro Woche durchgeführt werden oder auch seltener, wenn der Zustand der Haut dies erforderlich macht.

- Das Make-up wie üblich entfernen.
- Auf dem Applikationsbereich (1A) die Peelingbürste anbringen.
- Gesicht, Hals und Dekolleté anfeuchten.
- Auf der Zone, in der das Peeling vorgenommen werden soll, ein spezielles Reinigungs- oder Peelingprodukt auftragen.
- Die Peelingbürste (3) anfeuchten.
- Das Gerät durch Drücken der Taste Ein-/Ausschaltung (1C) in Betrieb nehmen und die gewünschte Vibrationsintensität wählen: ein akustisches Signal wird abgegeben und das Gerät beginnt zu vibrieren.
- Die Bürste mit sanften kreisförmigen Bewegungen über die verschiedenen Zonen des Gesichts führen, wie zuvor empfohlen.
- Nach Abschluss der Behandlung Gesicht und Hals mit kaltem oder lauwarmem Wasser abspülen.
- Das Gesicht trocken tupfen.

AKTIVIERUNG

- Nach Abschluss der Gesichtsreinigung das Schwämmchen (6) auf dem Applikationsbereich (1A) anbringen.
- Das übliche Kosmetikprodukt auf der zu behandelnden Zone auftragen.
- Das Gerät durch Drücken der Taste Ein-/Ausschaltung (1C) in Betrieb nehmen und die gewünschte Vibrationsintensität wählen: ein akustisches Signal wird abgegeben und das Gerät beginnt zu vibrieren.
- Das Schwämmchen (6) mit sanften kreisförmigen Bewegungen über die verschiedenen Zonen führen, damit das Kosmetikprodukt optimal aufgenommen wird.

MIKRO-MASSAGEAUFSATZ

Wenn ein stärkerer Effekt gewünscht wird:

- Nach Abschluss der Gesichtsreinigung den Mikro-Massageaufsatz (7) auf dem Applikationsbereich (1A) anbringen.
- Das übliche Kosmetikprodukt auf der zu behandelnden Zone auftragen.
- Das Gerät durch Drücken der Taste Ein-/Ausschaltung (1C) in Betrieb nehmen und die gewünschte Vibrationsintensität wählen: ein akustisches Signal wird abgegeben und das Gerät beginnt zu vibrieren.
- Den Mikro-Massageaufsatz (7) mit kleinen und sanften kreisförmigen Bewegungen über die verschiedenen Zonen führen (ohne dabei Druck auszuüben), damit das spezielle Kosmetikprodukt optimal aufgenommen und die Mikrozirkulation angeregt wird.

WARTUNG

Das Gerät muss nach jeder Verwendung gereinigt werden.

Bürsten, Schwämmchen, Mikro-Massageaufsatz (3, 4, 5, 6, 7):

- Mit lauwarmem Wasser und neutraler Seife waschen.
- Das überschüssige Wasser mit einem weichen, sauberen und trockenen Tuch entfernen.
- Die Zubehörteile vollständig trocknen lassen, bevor sie verstaut werden.

Handstück (1):

DE

- Das Handstück bei Bedarf mit lauwarmem Wasser und neutraler Seife reinigen.
- Mit einem weichen und trockenen Tuch abtrocknen.

Nach der Reinigung die verwendete Bürste mit der Schutzkappe (8) schützen.
Keine scheuernden Reinigungsmittel oder chemische Substanzen für die Reinigung des Geräts verwenden.
NICHT in der Geschirrspülmaschine waschen.
Durch die häufige Verwendung nützen sich die Bürsten und das Schwämmchen ab und sie müssen regelmäßig ausgewechselt werden.

ENTSORGUNG

Die Verpackung des Produktes besteht aus wiederverwertbaren Materialien. Sie ist gemäß den Umweltschutzvorschriften zu entsorgen.

Gemäß der europäischen Norm 2002/96/EG muss das Gerät entsprechend entsorgt werden. Die im Gerät enthaltenen wiederverwendbaren Materialien werden wieder aufbereitet, um eine unnötige Umweltverschmutzung zu vermeiden. Für weitere Informationen wenden Sie sich an die örtliche Abfallentsorgungseinrichtung oder den Händler des Geräts.

ENTSORGUNG DER BATTERIEN

Das vorliegende Gerät enthält wiederaufladbare Lthium-Ionen Batterien.

HINWEIS: Die Batterien nicht in den Hausmüll werfen, sie müssen getrennt und sicher entsorgt werden.

• Vor der Entsorgung die Batterien aus dem Gerät nehmen.

• Die Batterien zur Entsorgung einem speziellen Sammelzentrum zukommen lassen.

ENTNAHME DER BATTERIEN

- Die Batterien nur entfernen, wenn sie vollständig entladen sind und nicht mehr geladen werden können.
- Demontage der Batterien:

1. Die obere Abdeckung des Handstücks (1) anheben, dabei einen Schraubzieher zu Hilfe nehmen (Abb. C).
2. Die obere Abdeckung des Handstücks (1) abnehmen (Abb. D).
3. Alle Schrauben lösen (Abb. E).
4. Das obere Gehäuse im Inneren anheben (Abb. F).
5. Den Verbinder, der die Drähte der Batterie mit dem elektrischen Kreis verbindet herausnehmen (Abb. G).

HINWEIS: Das Gerät nicht wieder an die Steckdose anschließen, nachdem die Batterie entnommen wurde.

SERVICESTELLE UND GARANTIE

Für Reparaturen oder den Kauf von Ersatzteilen wenden Sie sich an eine autorisierte Servicestelle der IMETEC unter der unten aufgeführten kostenfreien Rufnummer oder über die Webseite. Für das Gerät besteht eine Herstellergarantie.

Die Einzelheiten finden Sie im beiliegenden Garantieschein. Bei Nichtbeachtung der im vorliegenden Handbuch enthaltenen Anweisungen zu Gebrauch, Wartung und Pflege des Produkts erlischt der Anspruch auf die Herstellergarantie.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)

PL

INSTRUKCJA OBSŁUGI URZĄDZENIA DO CZYSZCZENIA SKÓRY

Szanowny kliencie, IMETEC dziękuje za zakup tego produktu. Jesteśmy przekonani, że jakość i niezawodność tego urządzenia, zaprojektowanego i wyprodukowanego celem usatysfakcjonowania klienta, zostanie doceniona. Niniejsza instrukcja została przygotowana zgodnie z normą europejską EN 62079.

UWAGA! Instrukcje i uwagi dotyczące bezpiecznego użytkowania.

Przed rozpoczęciem eksploatacji urządzenia należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w szczególności z ostrzeżeniami dotyczącymi bezpieczeństwa i ich przestrzegać. Celem wyszukania różnych informacji, instrukcję należy przechowywać wraz z przewodnikiem przez cały okres eksploatacji urządzenia. W przypadku przeniesienia własności na osoby trzecie, należy im również przekazać pełną dokumentację.

UWAGA: W przypadku trudności w zrozumieniu niektórych części niniejszej instrukcji obsługi lub jakichkolwiek wątpliwości, przed użyciem produktu należy skontaktować się z firmą na adres podany na ostatniej stronie.

SPIS TREŚCI

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA	Str. 91
INSTRUKCJE BEZPIECZNEGO UŻYCIA BATERII	Str. 94
OGÓLNE INSTRUKCJE	Str. 95
PRZECIWWSKAZANIA DO UŻYWANIA PRODUKTU	Str. 96
OPIS SYMBOLI	Str. 96
OPIS URZĄDZENIA I AKCESORIÓW	Str. 97
OBSZARY PIELĘGNACJI	Str. 98
UŻYCIE	Str. 98
ZALECENIA DOTYCZĄCE UŻYWANIA	Str. 99
KONSERWACJA	Str. 102
LIKWIDACJA	Str. 103
LIKWIDACJA BATERII	Str. 103
SERWIS I GWARANCJA	Str. 104
PRZEWODNIK	Str. I-II
DANE TECHNICZNE	Str. III

ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- **Po wyjęciu urządzenia z opakowania należy sprawdzić integralność dostawy zgodnie z rysunkiem i ewentualną obecność szkody wynikającej z transportu. W razie wątpliwości, nie należy korzystać z urządzenia i skontaktować się z autoryzowanym serwisem.**
- **Materiał opakowań nie jest zabawką dla dzieci! Plastikowe woreczki należy przechowywać w**

miejscu niedostępnym dla dzieci ze względu na niebezpieczeństwo uduszenia!

- **Przed przyłączeniem urządzenia należy sprawdzić, czy dane napięcia zasilania podane w danych technicznych odpowiadają napięciu sieci zasilającej. Identyfikacyjne dane techniczne znajdują się na urządzeniu (1D i 2A) i na ładowarce (9B).**
- **Niniejsze urządzenie powinno być używane wyłącznie do celów, dla których zostało zaprojektowane, czyli do czyszczenia twarzy, szyi i dekoltu w warunkach domowych. Każde inne zastosowanie jest niewłaściwe i niebezpieczne.**

Z uchwytu (1) można korzystać również pod prysznicem lub podczas kąpieli.

- **To urządzenie może być używane przez dzieci od 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej sprawności fizycznej, sensorycznej czy umysłowej lub którym brakuje doświadczenia i wiedzy, jeśli są właściwie monitorowane lub jeżeli zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia i jeśli zdają sobie sprawę z niebezpieczeństw związanych z jego użyciem. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem.**

Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

- ⊘ **Aby odłączyć wtyczkę od ładowarki lub gniazdka, NIE należy ciągnąć za kabel zasilający lub za urządzenie.**
- ⊘ **NIE WOLNO wystawiać urządzenia na działanie wilgoci lub czynników atmosferycznych (deszcz, słońce).**
- **Przed rozpoczęciem czyszczenia i konserwacji i gdy nie korzysta sie z urządzenia należy odłączyć wtyczkę od zasilana.**
- **W przypadku awarii lub wadliwego działania, należy je wyłączyć i nie manipulować nim. W razie wystąpienia konieczności naprawy, należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem.**
- **Aby uniknąć zagrożenia w przypadku uszkodzenia kabla zasilającego, autoryzowane centrum serwisowe powinno dokonać jego wymiany.**
- **Urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do skóry ludzkiej. Nie należy stosować go u zwierząt.**
- **Urządzenia należy używać wyłącznie z ładowarką z wyposażenia.**
- **Należy wyjąć wtyczkę z gniazdka po naładowaniu.**

- **Urządzenia należy używać, ładować i przechowywać w temperaturze od 10°C do 35°C.**
- **W przypadku zakończenia eksploatacji urządzenia, należy je unieruchomić poprzez usunięcie wszystkich potencjalnie niebezpiecznych części, w szczególności w celu ochrony dzieci, które mogłyby użyć ich do zabawy.**
- **Ze względów higienicznych urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do osobistego użytku.**

INSTRUKCJE BEZPIECZNEGO UŻYCIA BATERII

- **Urządzenie wyposażono w baterie, które nie mogą być wymieniane przez użytkownika. Nie należy podejmować samodzielnych prób wymiany takich baterii. Aby uzyskać informacje o naprawie lub wymianie baterii, należy skontaktować się z Punktem obsługi klienta.**
- **⃠ Nie wolno ładować baterii nie nadających się do tego.**
- **⃠ Nie należy podejmować prób ładowania akumulatorków (baterii do wielokrotnego ładowania) w urządzeniach, które nie zostały wyraźnie do tego wskazane lub w sposób inny od wskazanego w instrukcji.**
- **⃠ Nigdy nie wystawiać baterii na nadmierne ciepło, takie jak to, spowodowane przez światło słoneczne, pożar lub podobne źródła: wysokie niebezpieczeństwo rozlania kwasu! Niezastosowanie się do tych instrukcji może spowodować uszkodzenie i ewentualnie eksplozję baterii.**
- **⃠ Nie należy rozbierać, wyrzucać do ognia lub powodować zwarcie baterii.**

Baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci. Połknięcie baterii może spowodować śmiertelne niebezpieczeństwo. Przechowywać baterie w miejscu niedostępnym dla małych dzieci. W przypadku połknięcia baterii należy natychmiast skonsultować się z lekarzem lub centrum zatruć.

Kwas w bateriach jest substancją żrącą. Unikać kontaktu ze skórą, oczami i ubraniem.

- **Wyjąć baterie z urządzenia przed jego likwidacją.**
- **Przed wyjęciem baterii urządzenie należy odłączyć od zasilania.**
- **Zużyte baterie należy dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki.**

OGÓLNE INSTRUKCJE

- Przed rozpoczęciem korzystania z urządzenia w przypadku problemów skórnych należy skonsultować się z lekarzem lub dermatologiem.
- Urządzenie może być używane z detergentem do mycia twarzy i produktami nawilżającymi. Jednak zastosowanie pewnych środków czyszczących z urządzeniem może powodować podrażnienia.
- Przed użyciem, przetestować urządzenie ze używanym zwykle detergentem na części skóry na wewnętrznej stronie ramienia.
- NIE używać urządzenia do usuwania makijażu z oczu.
- Urządzenie przeznaczone jest do użytku osobistego: NIE należy korzystać z urządzenia z innymi użytkownikami.
- Zastosowanie urządzenia do usuwania makijażu z twarzy może poplamić włosie szczotki, ale nie wpływa na jego prawidłowe funkcjonowanie. W razie konieczności urządzenie można wyczyścić szczoteczka z wodą i łagodnym mydłem.

Podczas używania omijać okolice oczu.

PRZECIWWSKAZANIA DO UŻYWANIA PRODUKTU

Niektóre warunki mogą tymczasowo uniemożliwić korzystanie z urządzenia. W obecności jednego z tych warunków, przed użyciem urządzenia należy skontaktować się z lekarzem lub dermatologiem:

- Zdiagnozowane alergie skórne.
- Oparzenia z powodu nadmiernej ekspozycji na działanie promieni słonecznych lub solarium.
- Egzema, łuszczyca, zmiany chorobowe, otwarte rany lub aktywne infekcje (np. opryszczki) na danym obszarze. Poczekać na całkowite wyleczenie danego obszaru skóry przed użyciem urządzenia.
- Po zabiegach peelingu chemicznego i mikrodermabrazji.
- podczas przyjmowania leków, które mogą spowodować wrażliwość skóry.
- Po niedawnej operacji plastycznej na obszarach, które mają być pielęgnowane.
- Trądzik, infekcje lub zaburzenia stanu skóry spowodowane przez choroby układowe lub metaboliczne.
- W przypadku wątpliwości dotyczących możliwości zastosowania urządzenia, należy skonsultować się z lekarzem lub dermatologiem.

OPIS SYMBOLI

Ostrzeżenie

Zakaz

IPX7 Zabezpieczony przed dostępem płynów podczas czasowego zanurzenia

III Urządzenie klasy III

OPIS URZĄDZENIA I AKCESORIÓW (Rys. Z]

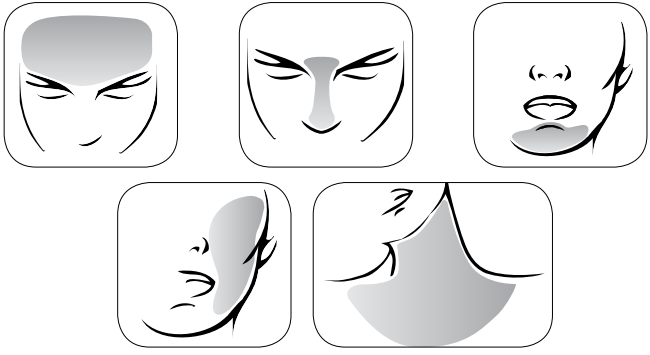
Aby sprawdzić zawartość opakowania, należy porównać je z Rysunkiem [Z] w sekcji ilustracji.
Wszystkie rysunki znajdują się na wewnętrznych stronach okładki.

1. Uchwyt
   - 1A. Obszar na nasadki
   - 1B. Led działania i ładowania
   - 1C. Przycisk włączający i wyłączający ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Dane techniczne
2. Podstawa do ładowania
   - 2A. Dane techniczne
   - 2B. Złącze do ładowania
3. Szczoteczka złuszczająca (Peeling)
4. Szczoteczka do nawilżania do skóry normalnej (Normal)
5. Szczoteczka do mycia do skóry wrażliwej (Sensitive)
6. Gąbka
7. Mikro-masażer
8. Nasadka zabezpieczająca
9. Ładowarka
   - 9A. Złącze wyjścia ładowarki
   - 9B. Dane techniczne ładowarki
   - 9C. Wtyczka ładowarki

Techniczne cechy urządzenia podano na zewnątrz opakowania. Używać tylko z dostarczonymi końcówkami.

OBSZARY PIELĘGNACJI

Typowe obszary pielęgnacji urządzenia są czoło, nos, broda, policzki, szyja i dekolt.



UŻYCIE

PRZYGOTOWANIE

- Wyjąć z opakowania podstawę do ładowania (2), uchwyt (1), ładowarkę (9).
- Przed pierwszym użyciem urządzenia należy całkowicie naładować baterię.

ŁADOWANIE BATERII

- Umieścić uchwyt (1) na podstawie do ładowania (2) (rys. A).
- Włożyć złącze wyjścia ładowarki (9a) do złącza ładowania (2B).
- Włożyć wtyczkę ładowarki (9c) do gniazdka elektrycznego: led działania i ładowania (1b) zacznie migać wskazując, że urządzenie jest w trakcie ładowania.
- Urządzenie jest całkowicie naładowane i gotowe do użycia, gdy

dioda działania i ładowania (1B) świeci się na stałe. Czynność ta może trwać do 3 godzin.

- Odłączyć złącze wyjścia ładowarki (9a) od złącza ładowania (2b): dioda działania i ładowania (1B) zgaśnie.
- Gdy bateria wymaga doładowania, zegar emituje 3 sygnały dźwiękowe co 30 sekund, aby zasygnalizować, że urządzenie niedługo się wyłączy.

Autonomia urządzenie wynosi około 90 minut z intensywnością 1 i około 60 minut z intensywnością.

⃠ Nie należy przykrywać urządzenia i ładowarki podczas ładowania!

UWAGA! Dla optymalnego czasu eksploatacji baterii, należy je regularnie ładować, a w każdym razie co najmniej raz na 6 miesięcy.

UWAGA: Nie należy używać urządzenia podczas ładowania.

MONTAŻ

Przed użyciem w obszarze na nasadki uchwytu (1A) należy umieścić wybraną głowicę (3,4,5,6,7), upewniając się, że obszary na nasadki przylegają do siebie (rys. B).

ZALECENIA DOTYCZĄCE UŻYWANIA

Zaleca się przesuwanie szczoteczki delikatnymi, okrężnymi ruchami po różnych obszarach twarzy nie naciskając zbyt mocno, w następującej kolejności:

- czoło
- nos i broda
- policzek
- policzek
- szyja i dekolt.

Urządzenia można używać również pod prysznicem i podczas kąpieli.

PL

LICZNIK CZASU

Urządzenie jest wyposażone we wbudowany zegar, który za pomocą następujących po sobie sygnałów dźwiękowych sygnalizuje kiedy należy przejść z jednego do drugiego obszaru twarzy. Zegar jest zaprogramowywany do czyszczenia:

- 20 sekund na czole
- 20 sekund na nosie i brodzie
- 10 sekund na każdym policzku
- 20 sekund na szyi i dekolcie.

Po minucie i 20 sekundach działania urządzenie wyłącza się automatycznie. Urządzenie można wyłączyć w dowolnym momencie przed jego automatyczne wyłączeniem.

INTENSYWNOŚĆ WIBRACJI

Urządzenie jest wyposażone jest w dwustopniową intensywność wibracji, którą należy wybrać w zależności od potrzeb.

- Intensywność 1 (niska) włącza się automatycznie po uruchomieniu urządzenia: led działania (1B) świeci się ciągłym, nasyconym światłem.
- Intensywność 2 (wysoka) włącza się, gdy urządzenie jest włączone, po ponownym naciśnięciu na przycisk włączający i wyłączający (1C): led działania (1B) świeci się ciągłym, intensywnym światłem.

OCZYSZCZANIE

W zależności od rodzaju skóry, głębokie oczyszczanie może być wykonywane codziennie, co drugi dzień lub 1-2 razy na tydzień.

- Należy zmyć jak zwykle makijaż.
- W obszarze na nasadki (1A) należy nałożyć szczoteczkę do czyszczenia dostosowaną do typu skóry (4 lub 5).
- Zwilżyć twarz, szyję i dekolt.
- Na części skóry do oczyszczenia rozprowadzić warstwę specjalnego produktu.
- Zwilżyć szczoteczkę.

- Włączyć urządzenie, naciskając na przycisk włączający i wyłączający (1c) i wybierając intensywność wibracji: zostanie wyemitowany sygnał dźwiękowy, a urządzenie zacznie wibrować.
- Należy przesuwać szczoteczkę delikatnymi, okrężnymi ruchami po różnych strefach twarzy zgodnie z zaleceniami.
- Po zakończeniu czyszczenia, opłukać twarz i szyję zimną lub letnią wodą.
- Twarz delikatnie osuszyć, poklepując.

ZŁUSZCZANIE

W zależności od rodzaju skóry, złuszczanie można przeprowadzić 1 raz na tydzień lub rzadziej, gdy stan skóry wymaga.

- Należy zmyć jak zwykle makijaż.
- Szczoteczkę złuszczającą (3) nałożyć na obszar na nasadki (1A).
- Zwilżyć twarz, szyję i dekolt.
- Na obszar skóry do złuszczenia nanieść specjalny produkt do oczyszczania lub złuszczania.
- Nawilżyć szczoteczkę złuszczającą (3).
- Włączyć urządzenie, naciskając na przycisk włączający i wyłączający (1c) i wybrać intensywność wibracji: zostanie wyemitowany sygnał dźwiękowy, a urządzenie zacznie wibrować.
- Przesuwać szczoteczkę w różne miejsca delikatnymi okrężnymi ruchami w zalecany sposób.
- Po zakończeniu czyszczenia, opłukać twarz i szyję zimną lub letnią wodą.
- Delikatnie osuszyć twarz, poklepując.

WŁĄCZANIE

- Po oczyszczeniu twarzy na obszar na nasadki nałożyć (1A) gąbkę (6).
- Rozprowadzić używany zazwyczaj kosmetyk na obszar do pielęgnacji.
- Włączyć urządzenie, naciskając na przycisk włączający i wyłączający

(1c) i wybrać intensywność wibracji: zostanie wyemitowany sygnał dźwiękowy, a urządzenie zacznie wibrować.

- Gąbkę (6) przesuwać po różnych obszarach, wykonując delikatne okrężne ruchy, aby ułatwić wchłonięcie produktu kosmetycznego.

MIKRO-MASAŻ

Jeśli działanie ma być intensywniejsze:

- Po oczyszczeniu twarzy na obszar na nasadki nałożyć (1A) mikro-masażer (7).
- Rozprowadzić używany zazwyczaj kosmetyk na obszar do pielęgnacji.
- Włączyć urządzenie, naciskając na przycisk włączający i wyłączający (1c) i wybrać intensywność wibracji: zostanie wyemitowany sygnał dźwiękowy, a urządzenie zacznie wibrować.
- Przesuwać mikro-masażer (7) po różnych obszarach małymi i delikatnymi ruchami okrężnymi (nie wywierając nacisku), aby ułatwić wchłonięcie odpowiedniego kosmetyku i stymulować mikro krążenie.

KONSERWACJA

Po każdym użyciu należy przystąpić do czyszczenia.

Szczoteczki, Gąbka, Mikro-masażer (3,4,5,6,7):

- Należy myć w letniej wodzie z neutralnym mydłem.
- Usunąć nadmiar wody miękką, czystą i suchą szmatką.
- Przed odłożeniem akcesoriów na miejsce należy pozostawić je do całkowitego wyschnięcia.

Uchwyt (1):

- W razie potrzeby uchwyt należy umyć letnią wodą i łagodnym mydłem.
- Wytrzeć miękką i suchą szmatką.

Po oczyszczeniu należy zabezpieczyć szczoteczkę przy użyciu nasadki (8).

Do czyszczenia urządzenia NIE WOLNO używać szorstkich środków czyszczących lub środków chemicznych.
NIE myć w zmywarce.
Stałe korzystanie ze szczoteczek i gąbki prowadzi do ich zużycia, dlatego należy je okresowo wymieniać.

LIKWIDACJA

Opakowanie produktu jest wykonane z materiałów podlegających recyklingowi. Należy je zlikwidować zgodnie z przepisami ochrony środowiska.

Zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE, należy poddać likwidacji nieużywane urządzenia. Surowce wtórne z urządzenia należy odzyskać, w celu zapobiegania degradacji środowiska. Aby uzyskać więcej informacji, należy skontaktować się z lokalnym punktem utylizacji odpadów lub sprzedawcą.

LIKWIDACJA BATERII

Niniejsze urządzenia jest wyposażone w baterie do doładowywania typu Lithium Ion.

OSTRZEŻENIE: Nie powinno się wyrzucać baterii do odpadów z gospodarstw domowych - muszą być usuwane oddzielnie.

• Wyjąć baterie z urządzenia przed jego likwidacją.

• Zużyte baterie należy dostarczyć do odpowiedniego punktu zbiórki.

WYJMOWANIE BATERIII

- Wyjąć baterie wyłącznie, jeśli są całkowicie rozładowane i nie można ich naładować.
- Wyjąć baterie:

1. Unieść górny panel uchwytu (1), podważając śrubokrętem (rys. C)
2. Zdjąć górny panel uchwytu (1) (rys.D)
3. Odkręcić wszystkie śruby (rys. E)
4. Unieść górną, wewnętrzną osłonę (rys. F)
5. Wyjąć złącze łączące przewody baterii z obwodem elektrycznym (rys. G).

UWAGA: Nie przyłączać ponownie urządzenia do gniazdka elektrycznego po wyjęciu baterii.

SERWIS I GWARANCJA

W celu naprawy lub zakupu części zamiennych należy skontaktować się z autoryzowanym punktem obsługi klienta IMETEC, dzwoniąc na bezpłatny numer poniżej lub odwiedzając witrynę internetową. Urządzenie jest objęte gwarancją producenta.

Szczegółowe informacje podano w załączniku z gwarancją. Niezastosowanie się do wskazówek zawartych w niniejszej instrukcji obsługi i konserwacji produktu powoduje utratę gwarancji producenta.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΠΕΡΙΠΟΙΗΣΗΣ ΤΟΥ ΔΕΡΜΑΤΟΣ.

Αγαπητέ πελάτη, η IMETEC Σας ευχαριστεί για την αγορά του παρόντος προϊόντος. Είμαστε σίγουροι ότι θα εκτιμήσετε την ποιότητα και αξιοπιστία αυτής της συσκευής, η οποία σχεδιάστηκε και κατασκευάστηκε με προτεραιότητα την ικανοποίηση του πελάτη. Το παρόν εγχειρίδιο οδηγιών δημιουργήθηκε σύμφωνα με τον ευρωπαϊκό κανονισμό EN 62079.

ΠΡΟΣΟΧΗ! Οδηγίες και προειδοποιήσεις για μια ασφαλή χρήση

Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και ειδικότερα τις προειδοποιήσεις για την ασφάλεια τηρώντας τες σχολαστικά. Φυλάξτε το παρόν εγχειρίδιο, μαζί με τον αντίστοιχο οδηγό εικόνων, για όλη τη διάρκεια ζωής της συσκευής, έτσι ώστε να μπορείτε να το συμβουλεύεστε. Σε περίπτωση παραχώρησης της συσκευής σε τρίτους, παραδώστε επίσης και όλη την τεκμηρίωση.

ⓘ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: αν κατά τη διάρκεια της ανάγνωσης αυτού του εγχειριδίου οδηγιών, σε ορισμένα μέρη η κατανόηση είναι δύσκολη ή προκύπτουν αμφιβολίες, πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν επικοινωνήστε με την εταιρεία στη διεύθυνση που υποδεικνύεται στην τελευταία σελίδα.

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ	Σελ. 106
ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ	Σελ. 109
ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ	Σελ. 110
ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ	Σελ. 111
ΛΕΖΑΝΤΑ ΣΥΜΒΟΛΩΝ	Σελ. 112
ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ	Σελ. 112
ΖΩΝΕΣ ΠΕΡΙΠΟΙΗΣΗΣ	Σελ. 113
ΧΡΗΣΗ	Σελ. 113
ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ	Σελ. 114
ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ	Σελ. 117
ΔΙΑΘΕΣΗ	Σελ. 118
ΔΙΑΘΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ	Σελ. 118
ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗ	Σελ. 119
ΕΠΕΞΗΓΗΜΑΤΙΚΟΣ ΟΔΗΓΟΣ	Σελ. I-II
ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ	Σελ. III

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑ

- **Αφού αφαιρέσετε τη συσκευή από τη συσκευασία, βεβαιωθείτε για την ακεραιότητά της βάσει του σχεδίου, βεβαιωθείτε, επίσης, ότι δεν έχει υποστεί ζημιές κατά τη μεταφορά. Σε περίπτωση αμφιβολίας, μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή και απευθυνθείτε στην εξουσιοδοτημένη τεχνική υποστήριξη.**
- **Το υλικό της συσκευασίας δεν είναι παιχνίδι για παιδιά! Κρατήστε την πλαστική σακούλα μακριά από παιδιά.**

Κίνδυνος ασφυξίας!

- **Πριν συνδέσετε τη συσκευή βεβαιωθείτε ότι τα τεχνικά στοιχεία της τάσης του δικτύου που αναφέρονται στα τεχνικά στοιχεία αναγνώρισης αντιστοιχούν σε εκείνα του ηλεκτρικού δικτύου. Τα στοιχεία αναγνώρισης βρίσκονται στη συσκευή (1D και 2A) και στον τροφοδότη (9B) .**
- **Αυτή η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για το σκοπό για τον οποίο έχει μελετηθεί, δηλαδή ως προϊόν περιποίησης προσώπου, λαιμού και ντεκολτέ οικιακής χρήσης. Οποιαδήποτε άλλη χρήση θεωρείται μη σύμφωνη και επομένως επικίνδυνη.**

Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τη χειρολαβή (1) επίσης στο ντους και στη μπανιέρα.

- **Η συσκευή αυτή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητήριες ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία και γνώση μόνο αν έχουν προηγουμένως εκπαιδευτεί ως προς την ασφαλή χρήση και μόνο αν έχουν ενημερωθεί σχετικά με τους κινδύνους που συνοδεύουν το ίδιο το προϊόν ή αν εποπτεύονται από άτομο υπεύθυνο για την ασφάλειά τους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με την συσκευή. Οι εργασίες καθαρισμού και συντήρησης δεν πρέπει**

να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

⊘ ΜΗΝ τραβάτε το καλώδιο τροφοδοσίας ή την ίδια τη συσκευή, για να αποσυνδέσετε το φις από τον τροφοδότη ή από την πρίζα του ρεύματος.

⊘ ΜΗΝ εκθέτετε τη συσκευή στην υγρασία ή στην επίδραση των καιρικών μεταβολών (βροχή, ήλιος).

- Αποσυνδέετε πάντα το φις από την πρίζα του ρεύματος πριν από τον καθαρισμό ή τη συντήρηση και σε περίπτωση που δεν χρησιμοποιείται τη συσκευή.
- Σε περίπτωση βλάβης ή κακής λειτουργίας της συσκευής σβήστε την και μην επιχειρήσετε να την επισκευάσετε. Για τυχόν επιδιόρθωση απευθυνθείτε μόνο σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης.
- Αν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει καταστραφεί, θα πρέπει να αντικατασταθεί σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής υποστήριξης, έτσι ώστε να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.
- Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για το δέρμα των ανθρώπων. Μην τη χρησιμοποιείται σε ζώα.
- Η συσκευή θα πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο με τη μονάδα τροφοδοσίας που παρέχεται με τη συσκευή.
- Αποσυνδέστε το φις από την ηλεκτρική πρίζα μετά τη φόρτιση.

- **Χρησιμοποιήστε, φορτίστε και διατηρήστε τη συσκευή σε θερμοκρασία μεταξύ των 10°C και 35°C.**
- **Σε περίπτωση που αποφασίσετε να μην χρησιμοποιήσετε πλέον τη συσκευή, σας συνιστούμε να την θέσετε εκτός λειτουργίας αφαιρώντας όλα τα επικίνδυνα μέρη και εξουδετερώνοντας τον κίνδυνο όλων των δυνητικά επικίνδυνων μερών, ιδιαίτερα για την προστασία των παιδιών τα οποία μπορεί να επιχειρήσουν να παίξουν με αυτά.**
- **Για λόγους υγιεινής, η παρούσα συσκευή θα πρέπει να είναι μόνο για προσωπική χρήση.**

ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗΝ ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

- **Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μπαταρίες που δεν μπορούν να αντικατασταθούν από το χρήστη. Μην επιχειρήσετε να αντικαταστήσετε αυτού του είδους τις μπαταρίες από μόνοι σας. Για πληροφορίες σχετικά με την επισκευή ή την αντικατάσταση των μπαταριών επικοινωνήστε με την Υπηρεσία τεχνικής υποστήριξης πελατών.**
- **⃠ Μη φορτίζετε τις μπαταρίες που δεν φορτίζονται.**
- **⃠ Μην εκτελείτε τη φόρτιση των επαναφορτιζόμενων μπαταριών με συσκευές που δεν ενδείκνυνται ρητώς ή με τρόπο διαφορετικό από εκείνον που ορίζεται στις οδηγίες.**
- **⃠ Μην εκθέτετε τις μπαταρίες σε υπερβολική θερμότητα όπως αυτή που προκαλείται από την ηλιακή ακτινοβολία, φωτιά ή από παρόμοιες πηγές: υψηλός κίνδυνος διαρροής του οξέως. Η έλλειψη τήρησης αυτών των ενδείξεων μπορεί να προκαλέσει**

ζημιά και ενδεχομένως έκρηξη των μπαταριών.

- **Μην αποσυναρμολογείτε, πετάτε στη φωτιά ή βραχυκυκλώνετε τις μπαταρίες.**

Κρατείτε πάντα τις μπαταρίες μακριά από παιδιά. Σε περίπτωση κατάποσης οι μπαταρίες μπορεί να προκαλέσουν το θάνατο. Διατηρήστε επομένως τις μπαταρίες σε χώρο όπου τα παιδιά δεν έχουν πρόσβαση. Σε περίπτωση κατάποσης μιας μπαταρίας συμβουλευτείτε αμέσως το γιατρό ή το τοπικό κέντρο δηλητηριάσεων.

Το οξύ που περιέχεται στις μπαταρίες είναι διαβρωτικό. Αποφύγετε την επαφή με το δέρμα, τα μάτια ή τα ρούχα.

- **Αφαιρέστε τις μπαταρίες από τη συσκευή πριν από τη διάθεση τους.**
- **Θα πρέπει να αποσυνδέετε τη συσκευή από την ηλεκτρική πρίζα όταν αφαιρείτε τις μπαταρίες.**
- **Απορρίψτε τις μπαταρίες σε ένα ειδικό κέντρο συλλογής.**

ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ

- Συμβουλευτείτε το γιατρό σας ή το δερματολόγο πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σε περίπτωση που κάνετε δερματολογική θεραπεία.
- Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί με το καθαριστικό για τον καθαρισμό του προσώπου και με τα προϊόντα ενυδάτωσης. Ωστόσο η χρήση ορισμένων καθαριστικών σε συνδυασμό με τη συσκευή μπορεί να προκαλέσουν ερεθισμό.
- Πριν τη χρήση, ελέγξτε τη συσκευή σε συνδυασμό με το συνηθισμένο καθαριστικό χρησιμοποιώντας τη σε ένα σημείο του δέρματος, εσωτερικά του μπράτσου.
- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε τη συσκευή για να αφαιρέσετε το μακιγιάζ από τα μάτια.
- Η συσκευή θεωρείται ότι είναι αυστηρά για προσωπική χρήση: ΜΗ μοιράζεστε τη χρήση της συσκευής με άλλους χρήστες.
- Η χρήση της συσκευής για την αφαίρεση του μακιγιάζ από το

πρόσωπο μπορεί να λερώσει τις σκληρές τρίχες των βουρτσών αλλά δεν επηρεάζει τη σωστή λειτουργία της. Αν χρειάζεται πλύνετε τα βουρτσάκια με νερό και ουδέτερο σαπούνι.

Κατά τη διάρκεια της χρήσης κρατήστε την μακριά από τα μάτια.

ΑΝΤΕΝΔΕΙΞΕΙΣ ΓΙΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΪΟΝΤΟΣ

Ορισμένες καταστάσεις μπορεί να εμποδίσουν προσωρινά τη χρήση της συσκευής. Σε περίπτωση που επισημανθεί μία από τις παρακάτω καταστάσεις συμβουλευτείτε το γιατρό σας ή το δερματολόγο πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή:

- Διαπιστωμένες δερματικές αλλεργίες.
- Εγκαύματα λόγω υπερβολικής έκθεσης στον ήλιο ή στις λάμπες μαυρίσματος.
- Εκζέματα, ψωρίαση, τραυματισμοί, πληγές ή ενεργείς λοιμώξεις (όπως για παράδειγμα έρπητας) στην περιοχή όπου πρόκειται να γίνει η περιποίηση. Περιμένετε μέχρι να θεραπευτεί η ενδιαφερόμενη περιοχή πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.
- Μετά τη θεραπεία με χημική απολέπιση ή μικροδερμαπόξεση.
- Κατά τη διάρκεια λήψης φαρμάκων που μπορεί να προκαλέσουν ευαισθησία του δέρματος.
- Μετά από πρόσφατες χειρουργικές επεμβάσεις αισθητικής στις ζώνες που πρόκειται να γίνει η περιποίηση.
- Ακμή, λοιμώξεις ή ανώμαλες δερματολογικές καταστάσεις που οφείλονται σε συστημικές αρρώστιες ή μεταβολικές νόσους.
- Σε περίπτωση αμφιβολιών σχετικά με τις δυνατότητες χρήσης της συσκευής συμβουλευτείτε το γιατρό σας ή το δερματολόγο.

ΛΕΖΑΝΤΑ ΣΥΜΒΟΛΩΝ

Προειδοποίηση

Απαγόρευση

IPX7

Καλυμμένη έναντι της προσωρινής βύθισης σε υγρά

Συσκευή κατηγορίας III

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ [Εικ. Z]

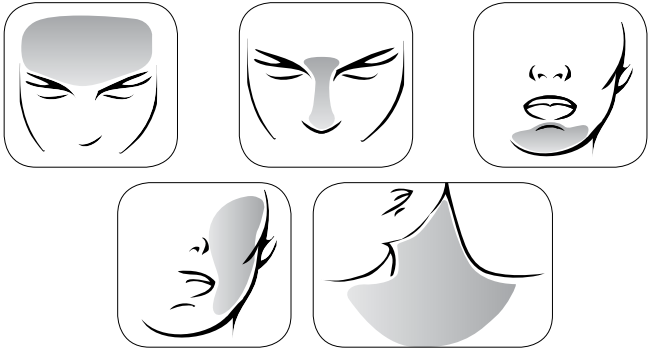
Κοιτάξτε την εικόνα [Z] στον τομέα των εικόνων για να ελέγξετε το περιεχόμενο της συσκευασίας.
Όλες οι εικόνες βρίσκονται στις εσωτερικές σελίδες του εξώφυλλου.

1. Χειρολαβή
   - 1A. Ζώνη ζεύξης
   - 1B. Led λειτουργίας και φόρτισης
   - 1C. Πλήκτρο ενεργοποίησης και απενεργοποίησης ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Τεχνικά στοιχεία
2. Βάση φόρτισης
   - 2A. Τεχνικά στοιχεία
   - 2B. Σύνδεση φόρτισης
3. Βουρτσάκι απολέπισης (Peeling)
4. Βουρτσάκι για τον καθαρισμό του κανονικού δέρματος (Normal)
5. Βουρτσάκι για τον καθαρισμό του ευαίσθητου δέρματος (Sensitive)
6. Σφουγγαράκι
7. Μικρομασέρ
8. Προστατευτικό κάλυμμα
9. Τροφοδότης
   - 9A. Συνδετήρας εξόδου τροφοδότη
   - 9B. Τεχνικά στοιχεία τροφοδότη
   - 9C. Φις τροφοδότη

Για τα χαρακτηριστικά της συσκευής, ανατρέξτε στην εξωτερική συσκευασία. Χρησιμοποιείστε το αποκλειστικά με τα αξεσουάρ που υπάρχουν.

ΖΩΝΕΣ ΠΕΡΙΠΟΙΗΣΗΣ

Οι τυπικές περιοχές περιποίησης με τη συσκευή είναι μέτωπο, μύτη, πηγούνι μάγουλα, λαιμός και ντεκολτέ.



ΧΡΗΣΗ

ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ

- Βγάλτε τη βάση της φόρτισης (2), τη χειρολαβή (1), τον τροφοδότη (9) από τη συσκευασία.
- Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για πρώτη φορά, φορτίστε πλήρως τη μπαταρία.

ΦΟΡΤΙΣΗ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ

- Βάλτε τη χειρολαβή (1) στη βάση της φόρτισης (2) (εικ. A).
- Βάλτε το συνδετήρα εξόδου τροφοδότη (9A) στη σύνδεση της φόρτισης (2B).
- Βάλτε το φις του τροφοδότη (9C) σε μία ηλεκτρική πρίζα: το led λειτουργίας

και φόρτισης (1B) θα αρχίσει να αναβοσβήνει υποδεικνύοντας ότι η συσκευή είναι στη φάση της φόρτισης.

- Η συσκευή είναι πλήρως φορτισμένη και έτοιμη για χρήση όταν το led λειτουργίας και φόρτισης (1B) παραμένει σταθερά αναμμένο. Η διαδικασία αυτή μπορεί να χρειαστεί μέχρι και 3 ώρες.
- Αποσυνδέστε το συνδετήρα εξόδου τροφοδότη (9A) από τη σύνδεση της φόρτισης(2B): το led λειτουργίας και φόρτισης (1B) θα σβήσει.
- Όταν η μπαταρία έχει επαναφορτιστεί, ένας χρονοδιακόπτης εκπέμπει 3 ηχητικά σήματα κάθε 30 δευτερόλεπτα υποδεικνύοντας ότι η συσκευή πρόκειται να απενεργοποιηθεί.

Η συσκευή έχει αυτονομία περίπου 90 λεπτά στο εντατικό επίπεδο λειτουργίας 1 και περίπου 60 λεπτά στο εντατικό επίπεδο λειτουργίας 2.
⃠ Μην καλύπτετε σε καμιά περίπτωση τη συσκευή και τον τροφοδότη κατά τη φόρτιση!

ΠΡΟΣΟΧΗ! Για μια ιδανική διάρκεια ζωής της μπαταρίας, θα πρέπει να την επαναφορτίζετε τακτικά και σε κάθε περίπτωση τουλάχιστον κάθε 6 μήνες.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κατά τη διάρκεια της φόρτισης.

ΜΟΝΤΑΡΙΣΜΑ

Πριν από τη χρήση, τοποθετήστε στην περιοχή της σύζευξης της χειρολαβής (1A) την κεφαλή που έχετε επιλέξει από πριν (3,4,5,6,7) φροντίζοντας να ταιριάξετε τις περιοχές της σύνδεσης. (εικ. B).

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ

Σας συνιστούμε να σύρετε το βουρτσάκι που έχετε επιλέξει στις διάφορες ζώνες του προσώπου κάνοντας απαλές κυκλικές κινήσεις, χωρίς να ασκείται υπερβολική πίεση, προχωρώντας πάντα με την εξής σειρά:

- μέτωπο
- μύτη και πηγούνι
- μάγουλα

- μάγουλα
- λαιμό και ντεκολτέ.

Η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί επίσης στο ντους και στη μπανιέρα.

ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗΣ

Η συσκευή διαθέτει έναν ενσωματωμένο χρονοδιακόπτη που δείχνει με διαδοχικά ηχητικά σήματα πότε πρέπει να πάτε από τη μια ζώνη του προσώπου στην άλλη. Ο χρονοδιακόπτης είναι προγραμματισμένος για την περιποίηση των εξής μερών του δέρματος:

- 20 δευτερόλεπτα στο μέτωπο
- 20 δευτερόλεπτα στη μύτη και πηγούνι
- 10 δευτερόλεπτα σε κάθε μάγουλο
- 20 δευτερόλεπτα στο λαιμό και το ντεκολτέ.

Μετά από 1 λεπτό και 20 δευτερόλεπτα λειτουργίας η συσκευή σβήνει αυτόματα. Μπορείτε ωστόσο να απενεργοποιήσετε τη συσκευή οποιαδήποτε στιγμή, πριν από την αυτόματη απενεργοποίησή της.

ΕΝΤΑΣΗ ΔΟΝΗΣΗΣ

Η συσκευή διαθέτει 2 εντάσεις δόνησης που μπορείτε να επιλέξετε ανάλογα με τις ανάγκες σας.

- Η ένταση 1 (χαμηλή) ενεργοποιείται αυτόματα κατά την ανάφλεξη της συσκευής: το led λειτουργίας (1B) φωτίζεται με ένα σταθερό χαμηλό φως.
- Η ένταση 2 (υψηλή) ενεργοποιείται με ενεργοποιημένη τη συσκευή πατώντας ξανά το κουμπί ανάφλεξης και απενεργοποίησης (1C): το led λειτουργίας (1B) φωτίζεται με ένα έντονο σταθερό φως.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

Ανάλογα με τον τύπο του δέρματος, η περιποίηση για βαθύ καθαρισμό μπορεί να γίνεται κάθε μέρα, μέρα παρά μέρα ή 1-2 φορές την εβδομάδα.

- Αφαιρέστε όπως συνηθίζετε το make-up.
- Εφαρμόστε στο μέρος της ζεύξης (1A) το βουρτσάκι καθαρισμού που είναι κατάλληλο για τον τύπο του δέρματος που έχετε (4 ή 5).
- Βρέξτε πρόσωπο, λαιμό και ντεκολτέ.
- Απλώστε στις ζώνες που πρόκειται να καθαρίσετε ένα ειδικό προϊόν

καθαρισμού.
- Βρέξτε το βουρτσάκι.
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί της ανάφλεξης και απενεργοποίησης (1C) και επιλέξτε την ένταση της δόνησης που θέλετε: θα ακουστεί ένα ηχητικό σήμα και η συσκευή θα αρχίζει τη δόνηση.
- Σύρετε το βουρτσάκι στις διάφορες ζώνες του προσώπου με απαλές κυκλικές κινήσεις όπως προτείνεται.
- Αφού τελειώσετε την περιποίηση, ξεπλύνετε το πρόσωπο και το λαιμό με δροσερό ή χλιαρό νερό.
- Ταμπονάρετε το πρόσωπο.

ΑΠΟΛΕΠΙΣΗ

Ανάλογα με τον τύπο του δέρματος, η απολέπιση μπορεί να γίνει 1 φορά την εβδομάδα ή λιγότερο συχνά, όταν η κατάσταση του δέρματος το απαιτεί.
- Αφαιρέστε όπως συνηθίζετε το make-up.
- Εφαρμόστε στο μέρος της σύζευξης (1A) το βουρτσάκι απολέπισης (3).
- Βρέξτε πρόσωπο, λαιμό και ντεκολτέ.
- Απλώστε στις περιοχές που πρόκειται να κάνετε την απολέπιση ένα ειδικό προϊόν καθαρισμού ή απολέπισης.
- Βρέξτε το βουρτσάκι απολέπισης (3).
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί της ανάφλεξης και απενεργοποίησης (1C) και επιλέξτε την ένταση της δόνησης που θέλετε: θα ακουστεί ένα ηχητικό σήμα και η συσκευή θα αρχίσει να δονείται.
- Σύρετε το βουρτσάκι στις διάφορες ζώνες με απαλές κυκλικές κινήσεις όπως προτείνεται.
- Αφού τελειώσετε την περιποίηση, ξεπλύνετε το πρόσωπο και το λαιμό με δροσερό ή χλιαρό νερό.
- Ταμπονάρετε το πρόσωπο.

ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ
- Αφού καθαρίσετε το πρόσωπο, εφαρμόστε στο μέρος της σύζεύξης (1A) το σφουγγαράκι (6).
- Απλώστε το καλλυντικό περιποίησης που χρησιμοποιείτε συνήθως στην περιοχή που πρόκειται να περιποιηθείτε.

- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί της ανάφλεξης και απενεργοποίησης (1C) και επιλέξτε την ένταση της δόνησης που θέλετε: θα ακουστεί ένα ηχητικό σήμα και η συσκευή θα αρχίσει να δονείται.
- Σύρετε το σφουγγαράκι (6) στις διάφορες περιοχές με απαλές κυκλικές κινήσεις για να διευκολυνθεί η απορρόφηση του καλλυντικού προϊόντος.

ΜΙΚΡΟΜΑΣΆΖ

Αν επιθυμείτε μια πιο έντονη δράση:

- Αφού καθαρίσετε το πρόσωπο, εφαρμόστε στο μέρος της σύζευξης (1A) το εξάρτημα του μικρομασάζ (7).
- Απλώστε το καλλυντικό περιποίησης που χρησιμοποιείτε συνήθως στην περιοχή που πρόκειται να περιποιηθείτε.
- Ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί της ανάφλεξης και απενεργοποίησης (1C) και επιλέξτε την ένταση της δόνησης που θέλετε: θα ακουστεί ένα ηχητικό σήμα και η συσκευή θα αρχίσει να δονείται.
- Σύρετε το εξάρτημα του μικρομασάζ (7) στις διάφορες ζώνες με μικρές και απαλές κυκλικές κινήσεις (χωρίς να ασκείτε καμιά πίεση) για να διευκολυνθεί η απορρόφηση του καλλυντικού προϊόντος και να ενεργοποιηθεί η μικροκυκλοφορία.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

Μετά από κάθε χρήση θα πρέπει να την καθαρίζετε.

Βουρτσάκια, Σφουγγαράκι, Μικρομασάζ (3,4,5,6,7):

- Πλένετέ τα με χλιαρό νερό και ουδέτερο σαπούνι.
- Αφαιρείτε το περίσσιο νερό με ένα μαλακό, καθαρό και στεγνό πανί.
- Αφήστε τα εξαρτήματα να στεγνώσουν εντελώς πριν τα βάλετε στη θέση τους.

Χειρολαβή (1):

- Όταν χρειάζεται, καθαρίστε τη χειρολαβή με χλιαρό νερό και ουδέτερο σαπούνι.
- Στεγνώστε τη με ένα καθαρό και στεγνό πανί.

EL

Μετά τον καθαρισμό, προστατεύστε το βουρτσάκι χρήσης με το προστατευτικό κάλυμμα (8).
ΜΗ χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά ή χημικές ουσίες για τον καθαρισμό της συσκευής.
ΜΗΝ πλένετε τη συσκευή στο πλυντήριο πιάτων.
Η συνεχής χρήση φθείρει τα βουρτσάκια και το σφουγγαράκι τα οποία θα πρέπει να αντικαθίστανται περιοδικά.

ΔΙΑΘΕΣΗ

Η συσκευασία του προϊόντος αποτελείται από ανακυκλώσιμα υλικά. Απορρίψτε το σύμφωνα με τους κανονισμούς για την προστασία του περιβάλλοντος.

Βάσει του ευρωπαϊκού κανονισμού 2002/96/ΕΚ, η συσκευή σε αχρηστία θα πρέπει να απορριφθεί αναλόγως. Τα ανακυκλώσιμα υλικά που περιέχονται στη συσκευή ανακτώνται έτσι ώστε να αποφευχθεί η υποβάθμιση του περιβάλλοντος. Για περισσότερες πληροφορίες απευθυνθείτε στον τοπικό φορέα απόρριψης ή στο μεταπωλητή της συσκευής.

ΔΙΑΘΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Li-ion

Η παρούσα συσκευή είναι εξοπλισμένη με επαναφορτιζόμενες μπαταρίες τύπου ιόντων λιθίου

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην απορρίπτετε τις μπαταρίες στα οικιακά απορρίμματα: θα πρέπει να απορρίπτονται ξεχωριστά και με ασφάλεια.

- **Βγάλτε τις μπαταρίες από τη συσκευή πριν την απορρίψετε.**
- **Απορρίψτε τις μπαταρίες σε ένα ειδικό κέντρο συλλογής.**

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

- Αφαιρέστε τις μπαταρίες μόνο αν είναι πλήρως αποφορτισμένες και

δεν είναι δυνατή η επαναφόρτισή τους.

- Αποσυναρμολογήστε τις μπαταρίες:

1. Ανασηκώστε το πάνω φύλλο της χειρολαβής (1) ασκώντας πίεση με ένα κατσαβίδι (εικ. C)
2. Αφαιρέστε το πάνω φύλλο της χειρολαβής (1) (εικ. D)
3. Ξεβιδώστε όλες τις βίδες (εικ. E)
4. Ανασηκώστε το πάνω εσωτερικό περίβλημα (εικ. F)
5. Βγάλτε το συνδετήρα που συνδέει τα καλώδια της μπαταρίας με το ηλεκτρικό κύκλωμα (εικ. G).

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Μην συνδέετε ξανά τη συσκευή στην πρίζα του ρεύματος εφόσον έχετε αφαιρέσετε τις μπαταρίες.

ΤΕΧΝΙΚΗ ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗ ΚΑΙ ΕΓΓΥΗΣΗ

Για τις επισκευές ή την αγορά των ανταλλακτικών απευθυνθείτε στο εξουσιοδοτημένο κέντρο υποστήριξης πελατών της IMETEC καλώντας τον Αριθμό χωρίς χρέωση που αναφέρεται παρακάτω ή συμβουλευτείτε την ιστοσελίδα. Η συσκευή καλύπτεται από την εγγύηση του κατασκευαστή.

Για περισσότερες λεπτομέρειες συμβουλευτείτε το συνοδευτικό φύλλο εγγύησης. Η μη συμμόρφωση με τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτό το εγχειρίδιο χρήσης, φροντίδας και συντήρησης του προϊόντος ακυρώνουν την εγγύηση του κατασκευαστή.

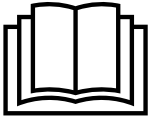
IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)

RU

РУКОВОДСТВО ПО ПРИМЕНЕНИЮ ПРИБОРА ДЛЯ УХОДА ЗА КОЖЕЙ

Уважаемый клиент, компания IMETEC благодарит Вас за приобретение настоящего изделия. Мы уверены, что Вы оцените качество и надёжность данного прибора, так как при его разработке и производстве нашей главной целью было удовлетворение клиента. Настоящее руководство по применению было подготовлено в соответствии с европейским стандартом EN 62079.

ВНИМАНИЕ! Инструкции и предупреждения для безопасного применения



Перед использованием прибора внимательно прочитайте инструкции по применению, уделите особое внимание предупреждениям по технике безопасности, и соблюдайте их. Храните настоящее руководство вместе с иллюстрированной памяткой на протяжении всего срока эксплуатации прибора для использования в будущем. При передаче прибора третьим лицам, передайте вместе с ним и всю документацию.

ⓘ ПРИМЕЧАНИЕ: если при изучении руководства некоторые места вам не понятны, или у вас возникнут сомнения, прежде чем пользоваться прибором, обращайтесь в центр сервисного обслуживания по адресу, указанному на последней странице.

СОДЕРЖАНИЕ

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ	Стр. 121
ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ БАТАРЕЕК	Стр. 124
ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ	Стр. 125
ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ ИЗДЕЛИЯ	Стр. 126
УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ	Стр. 127
ОПИСАНИЕ ПРИБОРА И КОМПЛЕКТУЮЩИХ	Стр. 127
ЗОНЫ ПРИМЕНЕНИЯ	Стр. 128
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ	Стр. 128
ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ	Стр. 129
УХОД	Стр. 132
УТИЛИЗАЦИЯ	Стр. 133
УТИЛИЗАЦИЯ БАТАРЕЕК	Стр. 133
СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ГАРАНТИЯ	Стр. 134
ИЛЛЮСТРАТИВНАЯ ПАМЯТКА	Стр. I-II
ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ	стр. III

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО БЕЗОПАСНОСТИ

- **После распаковки прибора проверьте комплектность поставки в соответствии с рисунком, и убедитесь в отсутствии повреждений, вызванных транспортировкой. В случае сомнений не используйте прибор и обратитесь в авторизованный сервисный центр.**
- **Упаковочный материал – не игрушка! Не позволяйте детям играть с пластиковым пакетом;**

опасность удушья!

- **Перед подключением прибора проверьте, что напряжение питания соответствует напряжению, указанному на идентификационной табличке прибора. Идентификационная табличка с техническими характеристиками находится на приборе (1D и 2A) и на зарядном устройстве (9B) .**
- **Используйте прибор только по назначению, то есть как домашний прибор для ухода за кожей лица, шеи и зоны декольте. Любое другое использование следует считать ненадлежащим и, следовательно, опасным.**

Ручка прибора (1) может использоваться также под душем и в ванной.

- **Настоящий прибор может быть использован подростками возрастом свыше 8 лет и людьми с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями, а также людьми, не обладающими опытом и знаниями, только после того, как они были обучены безопасному использованию прибора и поняли опасности, связанные с его использованием. Не допускайте, чтобы дети играли с прибором. Чистка и уход за**

прибором не должны выполняться детьми и без присмотра взрослыми.

⊘ НЕ тяните за шнур питания или за прибор, чтобы вынуть вилку блока питания или прибора из электророзетки.

⊘ Прибор НЕ должен подвергаться воздействию влажности или атмосферных осадков и солнечных лучей.

- Перед проведением очистки или ухода, а также в случаях неиспользования прибора, обязательно выньте вилку из электрической розетки.
- В случае поломки или неисправной работы прибора, выключите его и не пытайтесь самостоятельно его чинить. Для ремонта обращайтесь только в авторизованный сервисный центр.
- В случае повреждения шнура электропитания, он должен быть заменен авторизованным сервисным центром для предотвращения любых рисков.
- Прибор предназначен исключительно для ухода за кожей человека. Не применять на животных.
- Прибор должен использоваться только с блоком питания, входящим в комплект поставки.

- По завершению зарядки прибора, выньте вилку из розетки сети электропитания.
- Пользоваться прибором, заряжать и хранить его при температуре среды в промежутке от 10°C до 35°C
- В случае неиспользования прибора, рекомендуется привести его в нерабочее состояние, удалив все опасные и обезвредив все потенциально опасные компоненты, особенно в целях безопасности детей, которые могут принять прибор за игрушку.
- В гигиенических целях данный прибор предназначен для личного пользования.

ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ БАТАРЕЕК

- Прибор поставляется с батарейками, которые пользователь не может заменить самостоятельно. Не пытайтесь самостоятельно заменить батарейки. По вопросам ремонта или замены батареек обращайтесь в отдел сервисного обслуживания.
- ⃠ Не перезаряжайте батарейки одноразового использования.
- ⃠ Не перезаряжайте перезаряжаемые батарейки, используя устройства, которые конкретно не указаны в инструкции или отличным от указанного в инструкции способом.
- ⃠ Никогда не подвергайте батарейки воздействию источников тепла, таких как прямые солнечные лучи, огонь или им подобные. Опасность вытекания кислоты! Несоблюдение этих указаний

может привести к повреждению и возможному взрыву батареек.

- **⃠ Не разбирайте батарейки, не бросайте их в огонь, не создавайте короткое замыкание.**

Никогда не позволяйте детям играть с батарейками. В случае проглатывания батарейки могут привести к смертельному исходу. Поэтому храните батарейки в недоступном для маленьких детей месте. В случае проглатывания батарейки, незамедлительно обратитесь к врачу или в местный токсикологический центр.

Содержащаяся в батарейках кислота является коррозионным веществом. Избегайте попадания на кожу, в глаза или на одежду.

- **Перед утилизацией прибора достаньте из него батарейки.**
- **Чтобы достать батарейки, нужно предварительно отсоединить прибор от розетки электропитания.**
- **Сдайте батарейки в специализированный центр по сбору отходов.**

ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- В случае проблемной кожи, перед использованием прибора рекомендуем обратиться к дерматологу или лечащему врачу.
- Прибор может использоваться с применением средств для очистки кожи лица и её увлажнения. Тем не менее, некоторые очищающие средства в сочетании с прибором могут вызвать раздражение кожи.
- Поэтому рекомендуем перед применением прибора в сочетании с обычно используемым очищающим средством проверить результат на коже тыльной стороны руки.
- НЕ использовать прибор для удаления косметики с глаз.
- Прибор предназначен строго для личного пользования: НЕ разрешать пользоваться прибором другим людям.
- При использовании прибора для снятия макияжа, щетина насадок

может испачкаться, что не влияет на правильность работы прибора. При необходимости, очистить насадки водой с нейтральным мылом.

Не приближать прибор к глазам во время использования.

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ ИЗДЕЛИЯ

Некоторые условия могут потребовать временного прекращения использования прибора. При наличии одного из нижеуказанных условий, перед использованием прибора необходимо проконсультироваться у дерматолога или лечащего врача:

- Выявленная аллергическая реакция кожи.
- Солнечные ожоги при длительном нахождении на солнце или в солярии.
- Наличие экземы, псориаза, повреждений, открытых ран или инфекций (таких, как герпес) в зоне, подвергаемой обработке. Необходимо выждать выздоровления кожи на этом участке, и только потом пользоваться прибором.
- После процедуры химического пилинга или микродермабразии.
- Во время приёма медицинских препаратов, которые могут вызвать повышенную чувствительность кожи.
- После недавно выполненных операций пластической хирургии в зоне, подвергаемой обработке.
- Угри, воспаления или аномальное состояние кожи в результате системных или метаболических заболеваний.
- В случае сомнений относительно применения прибора, проконсультироваться с личным лечащим врачом или дерматологом.

УСЛОВНЫЕ ОБОЗНАЧЕНИЯ

Предупреждение

Запрет

IPX7 Защита от временного погружения в воду

Прибор класса III

ОПИСАНИЕ ПРИБОРА И КОМПЛЕКТУЮЩИХ [Рис. Z]

Проверьте комплектность поставки в соответствии с Рисунком [Z], приведенным в разделе иллюстраций.

Все рисунки находятся на внутренней стороне обложки.

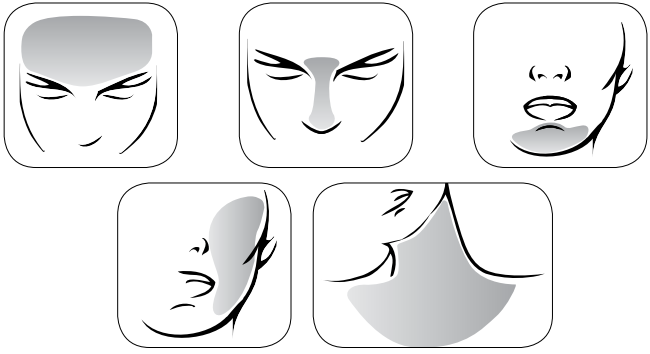
1. Ручка прибора
   - 1A. Зона закрепления насадок
   - 1B. СИД-индикатор рабочего состояния и зарядки
   - 1C. Кнопка включения и выключения ⏻ (0-1-2-0)
   - 1D. Технические данные
2. Подставка для зарядки
   - 2A. Технические данные
   - 2B. Гнездо подключения зарядного устройства
3. Отшелушивающая щётка (Пилинг)
4. Щётка для очистки нормальной кожи (Normal)
5. Щётка для очистки чувствительной кожи (Sensitive)
6. Губка
7. Микромассажёр
8. Защитный колпачок
9. Блок питания
   - 9A. Выходной штекер блока питания
   - 9B. Технические данные блока питания
   - 9C. Вилка блока питания

RU

Характеристики прибора приведены на наружной стороне упаковки. Используйте прибор только с аксессуарами, поставленными вместе с ним.

ЗОНЫ ПРИМЕНЕНИЯ

Типичные зоны применения прибора - это область лба, носа, подбородок, щёки, шея и зона декольте.



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

ПОДГОТОВКА

- Выньте из упаковки подставку для зарядки (2), ручку прибора (1), блок питания (9).
- Перед первым применением прибора необходимо произвести его полную зарядку.

ЗАРЯДКА АККУМУЛЯТОРНОЙ БАТАРЕЙКИ

- Вставьте ручку прибора (1) в подставку для зарядки (2) (рис. A)
- Вставьте выходной штекер блока питания (9A) в гнездо подключения зарядного устройства (2B).
- Вставьте вилку блока питания (9 C) в розетку сети электропитания: СИД-

индикатор рабочего состояния и зарядки (1B) начнёт мигать, указывая на то, что прибор находится в стадии зарядки.

- Прибор полностью заряжен и готов к применению, когда СИД-индикатор рабочего состояния и зарядки (1B) будет гореть непрерывно. Эта операция может потребовать до 3 часов.
- Выньте выходной штекер блока питания (9A) из гнезда подключения зарядного устройства (2B): СИД-индикатор рабочего состояния и зарядки (1B) выключится.
- На необходимость зарядки аккумуляторной батарейки указывают 3 коротких звуковых сигнала таймера, повторяющиеся через каждые 30 секунд, оповещающие о том, что прибор скоро выключится.

Автономная работа прибора составляет около 90 минут при интенсивности 1 и около 60 минут при интенсивности 2.

⃠ Никогда не покрывайте чем-либо прибор и блок питания во время зарядки!

ВНИМАНИЕ! Для получения оптимального срока службы аккумуляторной батареи рекомендуется её регулярно заряжать, в любом случае, не реже 1 раза каждые 6 месяцев.

ПРИМЕЧАНИЕ: Не пользоваться прибором, если он находится в состоянии зарядки.

МОНТАЖ

Перед началом применением прибора наденьте на зону закрепления насадок (1A) нужную насадку (3,4,5,6,7), будьте внимательны, чтобы зоны зацепления совпадали (fig. B).

ИНСТРУКЦИИ ПО ПРИМЕНЕНИЮ

Рекомендуется проводить, выполняя деликатные круговые движения, щёткой по различным зонам лица, без излишнего надавливания, в следующем порядке:

- лоб
- нос и подбородок
- щека

- щека
- шея и зона декольте.

Прибор может использоваться также под душем и в ванной.

ТАЙМЕР

Прибор оснащён встроенным таймером, который указывает звуковыми сигналами, когда необходимо перейти с одной обрабатываемой зоны лица на другую. Таймер запрограммирован на следующее время обработки:

- 20 секунд для лба
- 20 секунд для носа и подбородка
- по 10 секунд на каждую щёку
- 20 секунд для шеи и зоны декольте.

Через 1 час и 20 минут работы прибор автоматически отключается. Тем не менее, можно выключить прибор в любое время, до того, как он отключится самостоятельно.

ИНТЕНСИВНОСТЬ ВИБРАЦИЙ

Прибор имеет 2 интенсивности вибраций, из которых можно выбрать по своему желанию.

- Интенсивность 1 (низкая) подключается автоматически при включении прибора: СИД-индикатор функционирования (1B) горит постоянным неярким светом
- Интенсивность 2 (высокая) подключается, когда аппарат включён, нажав снова на кнопку включения и выключения (1C): СИД-индикатор функционирования (1B) горит постоянным ярким светом.

ЧИСТКА

В зависимости от типа кожи, процедуру глубокой чистки можно выполнять через день или 1-2 раза в неделю.

- Удалите, как обычно, макияж.
- Наденьте на зону закрепления насадок (1 A) щётку для чистки, пригодную для вашего типа кожи (4 или 5).
- Смочите водой лицо, шею и зону декольте.
- Нанесите на эти зоны специальное средство для чистки лица.

- Смочите водой щётку.
- Включите прибор, нажав на кнопку включения и выключения (1 C) и выберите нужную интенсивность вибрации: прозвучит звуковой сигнал, а прибор начнёт вибрацию.
- Проведите, выполняя деликатные круговые движения, щёткой по различным зонам лица, как рекомендуется.
- По окончанию процедуры ополосните лицо и шею холодной или тёплой водой.
- Промокните лицо полотенцем.

ПИЛИНГ

В зависимости от типа кожи, пилинг можно выполнять 1 раз в неделю или менее часто, когда это необходимо и позволяет состояние кожи.

- Удалите, как обычно, макияж.
- Наденьте на зону закрепления насадок (1 A) отшелушивающую щётку (3).
- Смочите водой лицо, шею и зону декольте.
- Нанесите на зону пилинга специальное средство для чистки или пилинга.
- Смочите водой отшелушивающую щётку (3).
- Включите прибор, нажав на кнопку включения и выключения (1 C) и выберите нужную интенсивность вибрации: прозвучит звуковой сигнал, а прибор начнёт вибрацию.
- Проведите, выполняя деликатные круговые движения, щёткой по различным зонам лица, как рекомендуется.
- По окончанию процедуры ополосните лицо и шею холодной или тёплой водой.
- Промокните лицо полотенцем.

АКТИВАЦИЯ

- Выполнив очистку лица, наденьте на зону закрепления насадок (1 A) губку (6).
- Нанесите на обрабатываемую зону обычно используемое вами косметическое средство.
- Включите прибор, нажав на кнопку включения и выключения (1 C) и выберите нужную интенсивность вибрации: прозвучит звуковой сигнал,

а прибор начнёт вибрацию.

- Проведите, выполняя деликатные круговые движения, губкой (6) по различным зонам лица, помогая впитаться косметическому средству.

МИКРОМАССАЖ

Для более интенсивного воздействия:

- Выполнив очистку лица, наденьте на зону закрепления насадок (1 A) микромассажёр (7).
- Нанесите на обрабатываемую зону обычно используемое вами косметическое средство.
- Включите прибор, нажав на кнопку включения и выключения (1 C) и выберите нужную интенсивность вибрации: прозвучит звуковой сигнал, а прибор начнёт вибрацию.
- Проведите, выполняя деликатные и небольшие круговые движения (не надавливая), микромассажёром (7) по различным зонам лица, помогая впитаться косметическому средству и активируя микроциркуляцию.

УХОД

После каждого использования прибора необходимо выполнить его очистку.

Щётки, губку, микромассажёр (3,4,5,6,7):

- Вымыть в тёплой воде с нейтральным мылом.
- Осушить от излишней воды сухой чистой и мягкой тканью.
- Оставьте насадки для полного их высыхания, только потом укладывайте на хранение.

Ручка прибора (1):

- В случае необходимости вымыть ручку прибора тёплой водой с нейтральным мылом.
- Осушить сухой чистой и мягкой тканью.

После очистки предохраняйте используемую щётку, надев защитный колпачок (8).
Не пользоваться абразивными чистящими средствами или химическими веществами для очистки прибора.

НЕ мыть в посудомоечной машине.
Постоянное пользование прибором приводит к износу щёток и губки, которые необходимо периодически заменять.

УТИЛИЗАЦИЯ

Упаковка изделия выполнена из материалов, которые могут подвергаться вторичной переработке. Уничтожайте её в соответствии с действующими нормами по защите окружающей среды.

Согласно европейскому стандарту 2002/96/EC, вышедший из употребления прибор должен подвергаться утилизации надлежащим образом. Для бережного отношения к окружающей среде, материалы, которые могут быть утилизированы, должны быть рекуперированы. За более подробной информацией, обращайтесь в компетентные местные органы по утилизации отходов или к продавцу прибора.

УТИЛИЗАЦИЯ БАТАРЕЕК

В данном приборе находятся заряжаемые литий-ионные аккумуляторные батарейки.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не выбрасывайте аккумуляторные батарейки в бытовые отходы: они должны утилизироваться отдельно безопасным способом.

- **Перед утилизацией прибора выньте из него батарейки.**
- **Сдайте батарейки в специализированный центр по сбору отходов.**

УДАЛЕНИЕ БАТАРЕЕК

- Вынимать батарейки только в том случае, если они полностью разряжены и больше не заряжаются

- Выньте батарейки:

1. Приподнять с помощью отвёртки верхнюю панель (1) ручки прибора (рис. C)
2. Снимите верхнюю панель ручки прибора (1) (рис. D)
3. Отвинтите все винты (рис. E)
4. Приподнимите верхнюю часть внутреннего корпуса (рис. F)
5. Выньте разъём для подключения проводов аккумуляторной батареи к электрической цепи прибора (рис. G).

ПРИМЕЧАНИЕ: Не подключайте прибор к электросети после того, как вынули батарейки.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ГАРАНТИЯ

Для выполнения ремонта или приобретения запчастей, обращайтесь в авторизованный сервисный центр IMETEC по нижеуказанному бесплатному телефонному номеру, или посетите наш сайт в Интернете. Прибор покрывается гарантией производителя.

Для более подробной информации смотрите прилагаемое гарантийное обязательство. Несоблюдение инструкций, содержащихся в настоящем руководстве по применению, уходу и техобслуживанию изделия, приводит к утрате гарантии.

IMETEC
www.imetec.com
Tenacta Group S.p.A. Via Piemonte, 5/11 24052 AZZANO S. PAOLO (BG) ITALY
Tel. +39.035.688.111 Fax +39.035.320.149
MI001788
1114 (MMYY)